

Amigoe

Uitgever : Uitgeverij Amigoe N.V.
Drukker : Rotaprint N.V.

Kantoren Aruba : Nassaustraat 110 tel. 4333
Bonaire : Entrejol 153A tel. 4222
Curacao : Scherpenheuvel z/n tel. 37200
: Winkelcentrum Colon tel. 25376
St. Maarten : Papergarden· tel. 2283

94 STE JAARGANG No.: 201 DINSDAG 12 JULI 1977

Onverwachte meevaller voor toeristen

ECONOMISCH HERSTEL AANGEPAKT

Spanje devalueert

MADRID. — De Spaanse regering heeft vandaag besloten tot een waardevermindering van de peseta van bijna twintig procent. Officieel deelde de Spaanse centrale bank mee dat de peseta met 19,9 procent omlaag zal mogen zweven tot een nieuw interventiepeil van 87,30-87,50 ten opzichte van de dollar maar op de wisselmarkt in Londen werd onmiddellijk na de bekendmaking al op bescheiden schaal gehandeld op dat niveau. De bekendmaking van een nieuw interventiepeil betekent dat de centrale bank een verdere koersdaling op de wisselmarkt in Madrid zal proberen te voorkomen door het aanbod van pesetas uit de markt te nemen, respectievelijk andere valutas aan te bieden. Vrijdag was de bank nog verplicht dat op een peil van 69,89 pesetas per dollar te doen.

De peseta zweeft overigens al sinds 1974. Voordien was de koers min of meer gekoppeld aan de dollar, zoals destijds met zoveel valutas het geval was. Het loslaten van een vaste koersverhouding had te maken met allerlei internationale verwikkelingen van monetaire aard en met de achteruitgang van de Spaanse economie..

Dit laatste vormde ook de aanleiding tot de nieuwe devaluatie met 19,9 procent, die gepaard zal gaan met een reeks andere maatregelen die voor een economisch herstel moeten zorgen. Daarover wordt in Madrid nog beraadslaagd.

Inmiddels is in Madrid vernomen dat de handel in vreemd geld weer is hervat. Maandag werd de wisselmarkt gesloten in verband met het economische beraad in de nieuwe regering van premier Adolfo Suarez. De centrale bank wilde voorkomen dat van de onzekerheid die dat meebracht misbruik zou worden gemaakt door speculanten.

De regering wil de huidige economische moeilijkheden bestrijden door het opleggen van directe belastingen en niet, zoals in het verleden de gewoonte was, door indirecte belastingen. De regering zal met onmiddellijke ingang een buitengewone erfelijkheidsbelasting instellen waar kleine vermogens niet onder vallen en de belastingen op de hoogste inkomens verhogen. Ter bestrijding van belastingontduiking wil de regering tot ambtelijke controle op bankrekeningen komen en zal belastingfraude voortaan als een misdaad worden beschouwd.

Losgeld betaald voor vrijgelaten Fiat-directeur

PARIJS - De familie van de maandag door zijn ontvoerders vrijgelaten FIAT-directeur Luchino Revelli-Beaumont heeft een losprijs betaald. Een zoon van Revelli-Beaumont maakte dit bekend, maar zei niet hoe groot het bedrag was dat de ontvoerders hebben gekregen. Deze hadden aanvankelijk 70 miljoen (Ned.-crt.) geeist, maar lieten dat bedrag later zakken tot 20 miljoen. Het autoconcern Fiat heeft steeds geweigerd losgeld voor zijn directeur in Frankrijk te betalen.

Den uyl optimistisch

DEN HAAG — Kabinetsformateur Den Uyl is optimistisch gestemd voor wat betreft de gang van zaken bij het formatieoverleg met de fractievoorzitters Van Thijn (PvdA), van Agt (CDA) en Terlouw (D66). Aldus is in Haagse politieke kring vernomen. Volgens deze kring blijkt het optimisme uit de bewoordingen van het communique, dat in de nacht van maandag op dinsdag namens de formateur is uitgegeven. In het communiqué, verstrekt na afloop van het maandagavond en - nacht gehouden beraad, staat dat ,, het streven is om over de vermogensaanwasdeling, de investeringsrekening en het in het tweede memorandum neergelegde financiele, sociale en economische beleid in de loop van deze week tot conclusies te komen. Uit dat streven blijkt het optimisme.

Formateur Den Uyl vond het overleg van maandagavond en - nacht positief, aldus deelde de woordvoerder van de formateur mee.

De formatiebesprekingen worden deze week dinsdagmiddag en -avond, woensdagmiddag, donderdagavond en vrijdagavond voortgezet, afwisselend op het departement van Algemene Zaken en het Catshuis te Den Haag. De ministerraad vergadert de komende dagen enkele malen, te weten woensdagavond en donderdag en vrijdag overdag.

Dan is de opstelling van de rijksbegroting voor volgend jaar aan de orde.

Ontvoerde advokaat in Argentinie gedood

MAR DEL PLATA — Van de zijde van de Argentijnse politie is vernomen, dat maandag het lijk is gevonden van Norberto Centano, een van de vijf Argentijnse advocaten die de afgelopen dagen in Mar del Plata zijn ontvoerd.

Het stoffelijk overschot werd aangetroffen in de omgeving van genoemde badplaats, die 400 km ten zuiden van Buenos Aires ligt.

De identiteit van het slachtoffer kon worden vastgesteld dank zij initialen in de ring die Centano droeg. Hij was een internationaal bekende jurist, peronist en raadsman van verscheidene vakverenigingen. De Argentijnse militaire autoriteiten hebben een grootscheepse actie gelast tot opsporing van de andere verdwenen advocaten.





DEN HAAG. — Koningin Juliana heeft de Venezolaanse Minister van Buitenlandse Zaken dr. Escovar Salom, die met zijn vrouw Carmen een meerdaags bezoek aan Nederland bracht, op paleis Huis ten Bosch in Den Haag ontvangen.

In Trans-Alaska pijpleiding MILJOENENSTROP VOOR VS

PRUDHOE — De Verenigde Staten zullen waarschijnlijk voor tientallen miljoenen dollars extra olie moeten invoeren doordat een pompstation in de Trans-Alaska-pijpleiding door een ontploffing is verwoest, zo verwachten functionarissen van Alyeska pipeline service company, die de pijpleiding beheert.

Verwacht wordt weliswaar dat binnen enkele dagen weer olie door de leiding kan stromen, maar dat zal in een lager tempo gebeuren dan de bedoeling was. Het streven was om vanaf 1 januari 1,2 miljoen vaten (van 159 liter) per dag door de leiding te pompen. Er is geen sprake van dat we dat nog voor elkaar krijgen, zo heeft de perschef van Alyeska pipeline service, John Ratterman, gezegd.

De pijpleiding vervoert olie van de plaats van winning, Prudhoe bay in Noord-Alaska, naar Valdez in het zuiden van Alaska, een afstand van 1280 kilometer. De aanleg van de leiding heeft 7,7 miljard dollar gekost. Bij de ontploffing in het pompstation kwam een man om en raakten vijf man gewond.

Doorbraak in handelsoverleg tussen VS en EG

BRUSSEL — Europees-Amerikaanse besprekingen, maandag in Brussel, hebben er toe geleid dat de Verenigde Staten en de EG een strak tijdschema hebben afgesproken voor handelsbesprekingen in de GATT (Algemene overeenkomst inzake handel en tarieven) in Geneve. Het voorbereidende werk moet, aldus de Amerikaans-Europese afspraak, in vier fasen, afgedaan worden voor 15 januari van komend jaar. Daarmee lijkt een doorbraak te zijn ontstaan in de GATT-onderhandelingen, die al sinds februari 1975 vastzitten.

Maandag voerde de speciale vertegenwoordiger van de Amerikaanse president Jimmy Carter, Robert Strauss, in Brussel besprekingen met het vier leden van de Europese commissie ("dagelijks bestuur" van de EG), voorzitter Roy Jenkins en de commissarissen Wilhelm Haferkamp, Finn Olav Gundelach en Etienne Davignon. Het was een van de beste dagen sinds ik in functie ben", aldus Strauss. Voor de eerste maal is het ons gelukt een gemeenschappelijke politieke verplichting aan te gaan.

De EG en Amerika zijn overeengekomen in een eerste fase special landbouwproblematiek bezien moet worden in het licht van een algemeen tariefplan. In die fase moet ook bezien worden wat op dit gebied de houding moet zijn ten aanzien van ontwikkelingslanden en van de zogeheten "non-formule-landen", dat wil zeggen die landen die van geen tariefsverlagingen willen weten. In een derde fase moet het volgens het plan komen tot een tekst en in een vierde fase moeten douanetarieven voor alle industrie- en landbouwprodukten stuk voor stuk bezien worden.

Dat alles moet vóór 15 januari gereed zijn, waarna de eigenlijke onderhandelingen nog zo'n 90 dagen in beslag zullen nemen, zo schatte Strauss.

De speciale vertegenwoordiger van Carter voor handelsbesprekingen, Strauss, zei maandag op een persconferentie in Brussel dat de Amerikanen erkennen dat ze geen pogingen kunnen doen om de structuur van de Europese landbouwpolitiek aan te tasten. In de afgelopen twee maanden is er meer vooruitgang geboekt dan in de voorafgaande jaren, aldus Strauss.

Nasleep van Sjaba-invasie: Mobutu stuurt legerleiders de laan uit

KINSJASA — President Mobutu Sese Seko van Zaire heeft, naar het Zairese persbureau maandag meldt, 28 generaals en andere opperofficieren met pensioen gezonden. De reorganisatie binnen de strijdkrachten houdt verband met de recente invasie in de aan mineralen rijke provincie Sjaba. Volgens het persbureau zijn twee kolonels gedegradeerd en ter beschikking van het krijgsraden gesteld. Toen de inval in Sjaba plaats had, riep Mobuto Marokkaanse troepen te hulp om de invallers te verdrijven.

Tegen Swapo Premier Ovamboland vraagt ingrijpen van Zuid Afrika

WINDHOEK — De premier van Ovamboland, Cornelius Ndjoba, heeft Zuid-Afrika verzocht de bases van opstandelingen die vanuit Angola in Namibie opereren te vernietigen. De Bantoestan Ovamboland ligt in het noorden van Namibie en grenst aan Angola. Ndjoba zei dat guerrillastrijders van de militante South West African Peoples organization (SWAPO) in de afgelopen maanden 121 schoolkinderen hadden ontvoerd en verscheidene aanslagen hadden gepleegd. Deze terreur vanover de grens van een naburig land kan niet langer worden getolereerd, aldus de premier in een maandag afgelegde verklaring. Hij verzoekt daarin Zuid-Afrika om militaire bijstand voor de veiligheidstroepen van het thuisland. Als president Neto van Angola niets tegen deze guerrillastrijders doet zal hij de volledige consequenties moeten dragen van de tegenmaatregelen die wij van plan zijn te nemen om ons te beschermen, aldus Ndjoba.

Dollar lager in Europa

LONDEN — Op de Londense wisselmarkt is de dollar maandag in koers gedaald. Er werd zo nu en dan koortsachtig gehandeld. Tegen het slot van de handel deed zich nog een golf van verkopen voor.

Volgens Londense geldhandelaren hield de koersdaling verband met het feit dat de Bundesbank tegen het sluiten van de wisselmarkt in Frankfurt niet meer ingreep om de dollar te steunen. In Frankfurt werd maandag 5, 2883 Mark per dollar genoteerd tegen 2,3078 afgelopen vrijdag. Bij de „fixing" nam de Westduitse centrale bank 8,2 miljoen dollar uit de markt.

In Londen bedroeg de koers van de Mark bij het sluiten van de markt 2, 2810-2,2820 ten opzichte van de dollar. De gulden noteerde tenslotte 2,4420-2,4430 ten opzichte van de dollar.

Ook op de wisselmarkt in Zurich is de koers van de dollar maandag gedaald. Vroeg in de middag werd de dollar genoteerd op 2,4115 Zwitserse frank tegen 2,4255 frank vrijdag.

Russische kapers geven zich over

HELSINKI — De Sovjet-Unie heeft de Finse autoriteiten officieel om uitlevering gevraagd van de twee jonge mannen die zondag een Russisch vliegtuig kaapten op een binnenlandse lijnvlucht. De twee, de 19-jarige Alexander Zagirjak en de 22-jarige Gennady Seloesjko, gaven zich vanmorgen aan de Finse politie over.

De Finse minister van Buitenlandse Zaken, Paavo Vaeyrynen, verklaarde vanmorgen dat Finland „natuurlijk positief" zal reageren op het Russische verzoek om uitlevering. De procedure zal zo snel mogelijk worden afgerond, aldus de minister. Finland heeft een verdrag met de Sovjet-Unie dat vliegtuigkapers onmiddellijk zullen worden uitgeleverd.

Zagirjak en Seloesjko lopen de kans tot zeer zware straffen te worden veroordeeld wanneer zij in de Sovjet-Unie voor hun daad berecht worden.

Vaeyrynen zei voorts dat de Finse regering nooit van plan is geweest de twee kapers naar een westers land te laten vertrekken. Maandag nog spraken Finse autoriteiten er hun verbazing over uit dat de twee Russen weigerden in een Cessna-vliegtuigje te stappen dat hun, zo was hun van officiele zijde verzekerd, naar een westers land zou vliegen.

Het gekaapte toestel van de Russische luchtvaartmaatschappij Aeroflot werd zondag gedwongen te landen op het vliegveld van de Finse hoofdstad. De landing van het toestel, een Toepolev 134 geschiedde wegens brandstofgebrek. De kapers hadden rechtstreeks naar Zweden willen vliegen, zo verluidde.

Korte tijd na de landing in Helsinki lieten de kapers de vijf bemanningsleden vrij. Maandagochtend gebeurde hetzelfde met alle vrouwen en kinderen aan boord, nadat eerst een vrouw met haar baby waren vrijgelaten. Volgens de Finse voorlichtingsdienst waren er toen van de oorspronkelijk 72 inzittenden nog 50 aan boord.

Het gekaapte Russische vliegtuig was aanvankelijk op een binnenlandse vlucht in de Sovjet-Unie. Het was onderweg van Petrosawodsk naar Leningrad. In de loop van maandag werden nog meer gijzelaars vrijgelaten, zodat er 's middags nog 29 over waren. De kapers dreigden maandagmiddag het vliegtuig op te blazen als er niet gezorgd werd voor een nieuwe bemanning, brandstof en toestemming om naar Zweden te vliegen.

Vandaag



DR S. BUMA ... middelpunt ...

AGENDA CURAÇAO

Scherpenheuvel z/n
Postbus 577
Telefoon 37200
Giro 44000

NACHTDIENST EILANDSGENEESKUNDIGE v.w.b. het 3de distrikt gelieve tel.: 88058 op te bellen en het antwoord van het antwoordapparaat af te wachten.

WIT GELE KRUIS
Kantoor Santa Maria nr. 17, tel.: 82947: kantoor geopend van 07.30 tot 12.00 en van 13.30 tot 17.00 uur, zuster Kuyt neemt waar van 06.00-07.30 op tel.: 36775; van 17.00 tot 06.00 uur heeft zuster Martha, tel.: 88399 de wacht.

BOTICA BANDABAO
geopend maandag t/m vrijdag van 08.00-19.00 uur en zaterdag van 09.00-16.30 uur

BOTICA's (nachtdienst)
Otrabanda: Curacao tel.: 23575; Punda:
Otrabanda: Curacao, tel.: 23575; Punda: Bolivar tel.: 13929

CINE-TRUCK
Hedenavond te Groot Kwartier en morgenavond te Abrahams

DIVERSEN
GROEPSEXPOSITIE
leerlingen van Cur.Akademie voor Beeldende Kunsten — Quarantaniegeb. t.o.v. Curacaosch Museum.

WOENSDAG
DIVERSEN
MOBIELE BANK
09.00-10.30 langs Terra Corra Lagoen t/h publiek telefoon; 10.45-12.00 te Lelienberg/Wacao t/h bc Wacao; 12.00-12.30 via Savaneta/Zorgvliet naar Westpunt; 14.00-15.00 te Westpunt t/h rest. Christiaan.

TENTOONSTELLING
GALLERY RG
(Keukenstraat 20-B) openingstijden van maandag t/m zaterdag van 10.00-12.00/16.00-17.30 uur; donderdag de gehele dag gesloten.

[illegible]
CENTRUM VOLKSKUNST "ZIKINZA"
geopend op werkdagen van 08.00-11.30/14.00-16.30 uur Roodeweg 7-A.

BUREAU VOOR LEVENS- EN GEZINSMOEILIJKHEDEN
(Pietermaai 23, tel.: 12358 en 12473) Openingstijden: maandag t/m vrijdag van 07.30-12.00/13.30-17.00 uur

WETENSCHAPPELIJKE BIBLIOTHEEK
openingstijden: maandag, dinsdag, woensdag, en vrijdag van 09.00-12.00/14.00-18.00 uur; donderdag van 09.00-12.00/14.00-20.00 uur en zaterdag van 09.00-12.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK EN LEESZAAL UITLEENBIBLIOTHEEK EN STUDIEZAAL
(Joh. van Walbeeckplein 13): maandag, woensdag en vrijdag van 10.00-12.00/14.00-20.00 uur; dinsdag van 14.00-20.00 uur; donderdag gesloten voor het publiek; zaterdag open van 09.00-12.00 uur.

JEUGDBIBLIOTHEEK
(Joh. van Walbeeckplein): maandag, woensdag en vrijdag van 10.00-12.00/14.00-18.00 uur; dinsdag van 14.00-18.00 uur: donderdag gesloten en zaterdag geopend van 09.00-12.00 uur

OPENBARE BIBLIOTHEEK BARBER
iedere dinsdag en vrijdag 15.00-20.00 uur open lezers publiek.

KIWANIS
12.30 uur lunchmeeting - R en B.

TELECURACAO
16.30 Kinderuurtje; 17.00 int. voetballen; 18.30 Mundo de Juguete; 19.00 Progr. Cultuur & Opvoeding; 19.30 Ned. nieuws; 19.55 verv. Cult & opvoeding; 20.30 pap nieuws; 21.00 Planet of the apes; 22.00 Barata de Primavera; 23.00 Tapara Musical; 23.30 Ryan; 24.35 religious progr; 24.40 laatste nieuws.

AGENDA BONAIRE

CORRESPONDENT: mevr. Jolanda Smarius-Croes; Entrejol, tel.: 4220.
BEZORGING: Entrejol 153-A, tel.: 4200.
HOSPITAAL: 8900
POLITIE: 8000
TAXICENTRALE: 8845

BIOSCOOP
THEATER CARIB: 21.30 Sinbad en de Kalif van Bagdad.

DIVERSEN
LIONS
21.00 board meeting - hotel Bonaire

WOENSDAG
BON DIVERSEN
OPENBARE BIBLIOTHEEK
van maandag t/m vrijdag open van 08.00-12.00/15.00-18.00 uur.
SPEELTUIN
maandag t/m vrijdag van 16.30-18.00 uur geopend voor kinderen van 4-12 jaar.
BON. MUSEUM
(oud politiewacht): openingstijden: maandag, woensdag en vrijdag van 08.00-12.00 uur en zaterdag van 09.00-13.00 uur.
LUCHTPOSTSLUITING
15.00 uur voor aangetekende stukken: 15.15 uur voor gewone stukken - Curacao en Aruba - postkantoor Kralendijk (N.B. voor alle post, bestemd voor het buitenland gaat via Curacao)-.

Milieuvervuiling: OOK MERKBAAR OP FLAMINGOEILAND

KRALENDIJK — De milieuvervuiling begint ook op Bonaire steeds ernstige vormen aan te nemen. Nu het vakantietijd is en vele Bonairianen de beach en andere toeristische plekken bezoeken, kunnen zij met eigen ogen de vervuiling van deze plaatsen constateren.

Van verschillende kanten zijn er bij de Amigoe klachten binnengekomen over de vervuiling op Klein Bonaire. Voordat je een tent op wil slaan moet je zeker een uur scherven, lege blikjes, papieren bordjes enz. oprapen voordat je verzekerd bent van een schoon plekje, waar ook de kinderen vrij rond kunnen lopen zonder het risico te lopen zich te bezeren. Niet alleen Klein Bonaire is vervuild, ook toeristische plaatsen zoals Slagbaai, Lac en Sorobon.

Bonaire is een eiland in ontwikkeling met grootse plannen voor de toekomst die allemaal wijzen op het fenomeen: de Toerist. Economisch aantrekkelijk, maar zeer kwetsbaar. Milieuvervuiling is dan vijand nummer 1. Het is de hoogste tijd dat het BC van Bonaire daadwerkelijk ingrijpt om ons eiland van pollutie te behoeden zoals die nu op onze zustereilanden te bemerken is. De Bonairiaanse bevolking moet milieu-minded worden en het wegwerpen van vuil op straat — ook uit de auto — moet bij de wet strafbaar worden gesteld. Dit zijn klachten en suggesties die naar voren zijn gekomen naar aanleiding van de beginnende vervuiling van voor wat natuurschoon betreft, één van de mooiste eilanden in deze regio.

Ferry bij Regatta present

KRALENDIJK — De gesprekken met de heer Leidenz : directeur van de Ferry's del Caribe — zijn positief verlopen. Van de coordinator van de Sailing Regatta op Bonaire alsmede van gedeputeerde Winklaar hebben we de definitieve verklaring gekregen dat de ferry-verbinding naar Bonaire voor de Sailing Regatta helemaal is geregeld en ook de data zijn vastgesteld; namelijk aankomst van de deelnemers op 18 oktober (een dag vóór de Regatta) en vertrekt op 23 oktober.

De organisatoren van de Sailing regatta international op Bonaire zijn met deze regeling zeer blij daar de maritieme verbinding altijd ^ het grootste probleem is geweest.

Rudy Ellis op vakantie

KRALENDIJK — De heer Rudy Ellis is direct na zijn gesprek met de formateur met zijn gezin naar Miami ver- [illegible] vakantie. Wij gunnen hem deze vakantie van harte, maar vinden het tijdstip hiervoor enigszins ongelukkig gekozen en verder bevreemdt het ons ten zeerste dat de heer Ellis verder niet bereikbaar was om een verklaring over het gesprek af te geven. De vice-president Victor Winklaar was niet voor commentaar bereikbaar.

Un ratu

Un kristjan
ta sirbi su ruman
na un manera
extreme

hasta ora e ta
su enemigu
e ta hasi
bon pe tog

pasobra
den su ruman
i den su enemigu
e ke sirbi Djos.

KRISTEN — Een kristen dient zijn evenmens in extreme mate — zelfs al is deze zijn vijand, dan nog doet hij hem goed — want in zijn broeder en in zijn vijand wil hij God dienen.

BC-TAAKVERDELING

KRALENDIJK — Wegens de benoeming van mevrouw P.A. Balentien-Sint Jago tot gedeputeerde was een nieuwe taakverdeling noodzakelijk binnen het BC. Deze ziet er nu als volgt uit; ged. Balentien werd belast met de volgende departementen: Algemene zaken, Burgelijke stand en Bevolking, Sociale zaken en Arbeid, Volksgezondheid, Watervoorziening.

Ged. Victor Winklaar [illegible] de volgende departementen nl. Economische zaken en Welvaartszorg, Financien, Landbouw, veeteelt en Visserij, Openbare werken, Onderwijs en volksontwikkeling, Verkeer en vervoer. Bij afwezigheid van de ene gedeputeerde zal de andere terzake als diens vervanger optreden.

Totolica verschenen

WILLEMSTAD — In een oplage van niet minder dan 3500 exemplaren is het juninummer Aandacht verschenen van Totolica als uitgave van de gelijknamige vereniging van ouders en vrienden van het geestelijk gehandicapte kind.
wordt besteed aan het zilveren bestaan van het buitengewoon basis onderwijs. Van de heer Eardlie Allen is diens beschouwing over zijn gehandicapte kind en de normalisatie, zoals gehouden tijdens de Totolica-workshop opgenomen. Een andere bijdrage aan genoemde workshop is eveneens opgenomen en wel die van dr Molly Thorburn. Tijdens de schoolvakantie verschijnt Totolica niet. Het eerstvolgende nummer komt in september uit.

WILLEMSTAD — In het afgelopen weekeinde heeft het verkeer op Curacao tien gewonden geeist. Er werden 34 verkeersongevallen gemeld bij de politie. De totale directe aangerichte blikschade bedroeg bijna 34 mille.

HEER BOMMEL EN DE GROTE ONTHALER






8838. — Het luchtschip vervolgde brommend zijn weg, een spoor van dalende taarten achter zich latend.
"De grote onthaler heeft toch zijn woord gehouden", zei Tom Poes, terwijl hij een schaal met koekjes opraapte. Heer Bommel gaf geen antwoord, want hij had de handen vol aan het reinigen van zijn gelaat. Maar Wammes gaf hem volmondig gelijk. Toen hij een gulle roomvlonder had uitgezocht, zette hij zich onder een boom en begon met smaak te eten.
"Ik vind het enigjes", verklaarde hij met gevulde stem. "En zo veel! Ik kan nog best een weekje in het station logeren. Maar het is evengoed jammer, dat de trein niet meer rijdt". Heer Ollie had zich intussen van de lekkernij bevrijd, en na een korte groet vervolgde hij zijn wandeling.
"Dit zijn lekkere koekjes", zei Tom Poes. "Ik had w[…] honger, en..."
"Praat me er niet van", klaagde heer Bommel met zwak[…] "Ik ben geheel verroomd, en bovendien is de eetlust me v[…] Ik ben bang, dat ik door mijn teer gestel kou op de ma[…] heb". Op dat moment kwam de Oude Schicht in het z[…] ook de bediende Joost, die bij het voertuig stond te wacht[…] "Het doet mij genoegen u te zien, heer Olivier", sprak hi[…] lijk. "Ik heb u overal gezocht, hoewel ik bang was, da[…] denken, dat ik bezig was me te vertreden. Maar toen ik […] hier zag staan, begreep ik, dat ik op het goede spoor was.[…] een prettige vacantie gehad, als ik zo vrij mag wezen?"













Veertig buitenlandse gasten verwacht

Sociedad Bolivariana de Curaçao 40 jaar

WILLEMSTAD — De sociedad Bolivariana Curaçao bestaat op 24 juli veertig jaar. In dit verband zal er van 17 tot en met 24 juli een Bolivariaanse week worden gehouden. Hiervoor zijn 24 buitenlandse gasten uitgenodigd afkomstig uit Venezuela, Ecuador, Colombia en Panama.



ALFRED DONKER
...motor...

Dit heeft de motor van de sociedad Bolivariana Curacao, de heer Alfred Donker gistermiddag onthuld tijdens een ontmoeting met de pers.

De societeit werd op 24 juli 1937 op Curacao opgericht en bestond toen uit 36 leden., thans heeft men 166. Een programma is samengesteld om het veertigjarig bestaan van de sociedad Bolivariana Curacao te vieren. Een greep hieruit: zondag 17 juli tien uur 's morgens Oecumenische dienst waarin voorgaan pater Alfonso Plata en ds Jan Jonkman, waarna gezaghebber mr. O. Martina de Bolivariaanse week voor geopend zal verklaren. 's Avonds om zeven uur toespraak via radio Curom, van de voorzitter van de sociedad Bolivariana de Venezuela, dr. Luis Villalba y Villalba.

Voorts staan op het programma (maandag 18 juli) een tentoonstelling van schilderijen georganiseerd door Galery RG. De volgende dag lezing in de societeit waar dra. Ana Regina Alberto de Mosquera het onderwerp "La mujer en la vida del Libertador" zal behandelen.

Vrijdag 22 juli bezoeken aan premier Evertsz, gezaghebber mr. O. Martina, terwijl 's avonds een culturele avond in de ball-room van het Curacao Hilton-hotel plaatsvindt, waarbij na de gebruikelijke toespraken er een concert wordt gegeven door de pianist Harold Martina , iedereen is er welkom.

De netto-opbrengst komt ten bate van de Blindenzorg. Zaterdag 23 juli is er in het Curacao Hilton-hotel een fund-raising. De entree is vastgesteld op vijftien gulden per persoon, terwijl de pianist Dominico Herrera voor de muzikale omlijsting zorgt. Plakkaten zullen worden uitgereikt aan vijf oprichte[…] societeit, te weten […] Emilio Gosen, Frank […] Jossy Capriles, I[…] Capriles en Horacio Le[…]

De volgende dag w[…] week afgesloten met […] bloemenhulde, onthul[…] een Bolivariaans sch[…] premier Evertsz, instal[…] het nieuw bestuur van […] Bolivariana onder v[…] schap van Alfred Do[…] verleden week herko[…] De installatie geschied[…] Venezolaanse consul-[…] waarna een heildronk v[…]

New age: Gezaghebber winnaar

WILLEMSTAD — Volgens het Sintmaartense blad New Age heeft de fractieleider van de Sintmaartense DP tijdens de recente begrotingsbehandeling een voorstel gelanceerd tot het centraliseren van de inkopen voor het eiland, daarbij niet in de gaten hebbend, dat daartoe reeds geruime tijd geleden besloten was.

Overigens is dat een goed plan, aldus New Age, maar voor zover de redactie van dit blad het weet, is dit al vóór het opmerkelijke optreden van de heer Claude Wathey tijdens de carnavalsfeesten op het eiland werkelijkheid geworden. Sedertdien is de heer Wathey, aldus New age, vreemd blijven opereren. Het is eigenlijk wel jammer dat de fractieleider van de DP en de grote leider van deze partij niet in de gaten heeft wat er allemaal gebeurt., in zijn eigen gouvernement. In een hoofdartikel wordt nader ingegaan op genoemde begrotingsvergadering, New age tot de conclu[…] dat gezaghebber M[…] die slag heeft gewonn[…] door het optreden v[…] waarnemer ged. Sam H[…] duidelijk aantoonde, […] niet voor die taak gesch[…]

Twee arrestaties ivm tassendief[…]

WILLEMSTAD […] verband met de diefstal […] tas, verleden week […] Plantentuin waarin ee[…] jet zat, werd nog deze […] de negentienjarige […] aangehouden, die be[…] tas te hebben gest[…] verzoek van de bij d[…] bekende staande C.[…] paar dagen later wist […] de hand te leggen op M[…] deze ontkent iets […] diefstal uitstaande te […] Beide mannen blijven v[…] ingesloten.

Mogelijke doorbreking van impasse

S.U. iets verzoenlijker op Belgrado-conferentie

BELGRADO — De Sovjet-Unie heeft maandag op de conferentie in Belgrado over ontspanning en mensenrechten laten doorschemeren misschien bereid te zijn de voorstellen te aanvaarden die negen neutrale landen in petto hebben. Afgevaardigden van de landen van het Warschau-pact, de neutralen en lidstaten van de NAVO hebben in het weekeinde intensieve informele besprekingen gevoerd in een poging de voortdurende impasse te doorbreken.

Het woord voerende op een besloten voltallige bijeenkomst van de voorbereidingsconferentie diende de leider van de Sovjet-delegatie, Yoeli Vorontskov, een Russisch stuk in, maar liet tegelijkertijd los dat het Oostblok bereid was tot een wat verzoenendere benadering, zo zeiden afgevaardigden van westerse en neutrale landen later.

Sinds de voorbereidende conferentie op 15 juni begon om de agenda en de procedure vast te stellen van de eigenlijke conferentie in de herfst, heeft de Sovjet-Unie tot tweemaal toe gewaarschuwd dat de besprekingen zouden mislukken als zij niet volgens de Sovjet-richtlijnen verlopen. Westerse afgevaardigden waren van mening dat de Sovjet-Unie en haar bondgenoten niet bereid zijn mee te werken aan een echt toetsen van het Helsinki-akkoord, ook op het punt van de eerbiediging van de mensenrechten.

Neutrale landen, die worden gesteund door het westen, hebben hun tweede blauwdruk voor de herfstconferentie praktisch klaar. Het voorstel zou uiteindelijk aanvaardbaar kunnen zijn voor Oost zowel als West, zo meenden enkele afgevaardigden.

Zoals bekend is het probleem dat de Sovjet-Unie de agenda vaag wil houden om te voorkomen dat teveel aandacht naar haar zin wordt besteed aan de kwestie van de mensenrechten in de communistische wereld. De neutrale en de westerse landen willen echter dat alle belangrijke vraagstukken, in het bijzonder dat van de mensenrechten, op de herfstconferentie duidelijk uit de verf komen. De neutrale landen schijnen met hun compromisvoorstellen zover gereed te zijn dat deze spoedig ter tafel kunnen worden gebracht.

ARTSENVERENIGING STELT ONDERZOEK IN

Directeur staat in middelpunt

Ministerieel onderzoek op Departement Volksgezondheid

Comissie vandaag benoemd

WILLEMSTAD — Minister Lucina da Costa Gomez-Mattheeuws van Volksgezondheid heeft vandaag een commissie benoemd die de laatste ontwikkelingen op haar departement moet onderzoeken. Dit onderzoek concentreert zich in hoofdzaak rond de directeur van het departement, dr. S. Buma.

De Artsenvereniging van Curacao is daarnaast ook bezig naar een onderzoek naar de aktiviteiten van dr Buma als lid van de vereniging en in een later stadium als medicus en directeur van het Departement van Volksgezondheid.

Minister Lucina da Costa Gomez heeft vandaag een commissie opgedragen zo spoedig mogelijk een gedetailleerd verslag uit te brengen over de allerlaatste ontwikkelingen op het departement van Volksgezondheid.

Zij heeft dit onderzoek gelast naar aanleiding van verschillende brieven en telegrammen die zij heeft toegestuurd gekregen. Allereerst is er de kwestie van vertrouwelijke documenten van de Geneesmiddelen registratie commissie die door dr Buma op de gang zijn gezet. Hierover ontving de minister brieven van de farmaceutische inspectie van de Registratie commissie. Het zou hierbij gaan om facturen en ander materiaal die uit concurrentieoogpunt schadelijk kunnen zijn voor de betrokkenen. Andere bronnen beweren dat het slechts folders zijn.

De minister zond als reactie op deze brieven van medio juni een telegram naar dr Buma met de opdracht de stukken op te bergen. Dr Buma repliceerde in een brief dat de ontruiming van de kamer met de stukken had plaats gevonden na overleg met de diverse instanties. Dit zou zijn geweest met drs Thio van de Geneesmiddelen-Inspectie en met de heer Carel de Haseth, voorzitter van de Registratie Commissie.

Vervolgens ontving dr Buma weer een telegram van de minister waarin hem werd gesommeerd nu binnen tweemaal 24 uur de stukken op te bergen, omdat de minister had vernomen dat het onmogelijk is geweest overleg te plegen met de twee genoemde heren, aangezien deze uitlandig waren op het moment dat dat overleg had moeten plaats vinden.

De minister beschikt ook over een brief, ondertekend door meerdere personeelsleden, die zeggen hun werk niet te kunnen doen en door de directeur te worden "geterroriseerd". De brief meldt verder op nog krachtigere taal waar staat te lezen dat de ondertekenaars "bang zijn voor persoonlijke ongelukken".

Dr Sietse Buma verklaarde vanmorgen in een telefonisch gesprek aan de Amigoe geen commentaar te geven op de publicaties over zijn persoon en zijn departement. De enige verklaring van dr Buma was dat hij een prima verhouding heeft met de staf van zijn departement. Verder wilde de directeur van het Departement voor Volksgezondheid niet gaan.

Dr J. Asjes, waarnemend directeur van de Artsenvereniging van Curacao, deelde de Amigoe desgevraagd mee dat er binnen de vereniging een onderzoek gaande is naar de gedragingen van dr Buma als lid van de vereniging. Dit onderzoek wordt eerst gedaan en zal niet lang duren. Een onderzoek voor langere tijd gepland is naar de funktie van dr Buma als medicus in onze maatschappij en zijn directeurschap op het belangrijke Departement van Volksgezondheid. De Artsenvereniging onderzoekt enkele zaken die niet in overeenstemming zijn met de funktie van dr Buma. Dit onderzoek duurt langer vanwege de ingewikkeldheid en omdat verschillende collega-artsen van dr Asjes momenteel op vakantie zijn en de anderen het dubbel zo druk hebben met hun werk daardoor.

NAGM

WILLEMSTAD — De secretaris van de "olie"-vakbond, PWFC, de heer Alcides Cova heeft gisteravond tijdens het radiopraatje "Voz di obrero" aandacht besteed aan de vele klachten voor wat betreft de gaslevering van de NAGM. Volgens de vakbondsleider heerst er grote ontevredenheid bij de arbeiders die een tot twee maanden geleden de prijs voor een bom gas betaald hebben en deze nog steeds niet gekregen hebben.

In dit verband kwam de heer Cova met een drietal voorstellen. Hij opperde dat de NAGM en Shell enkele trucks bij een transportbedrijf huren en alle lege cylinders bij de verschillende adressen ophalen. Geen NAGM-truck gebruiken zodat de distributie van gasbommen niet gestoord wordt. De NAGM, ging hij verder, moet een lijst hebben van adressen waar er lege bommen zijn. Dit kan gedaan worden aan de hand van de vele aanvragen. En tot slot: de NAGM dient voorts rekening te houden met uitbreiding van woningen en de bestelling van nieuwe gasbommen tijdig doen en niet pas wanneer er een crisis ontstaat zoals nu het geval is.

Betico Croes tegenover Volkskrant:

Laten ze hun gang gaan

WILLEMSTAD — De MEP heeft er ook belang bij in de centrale regering opgenomen te worden, juist om het uittreden uit het Antilliaanse verband te vergemakkelijken en te bespoedigen. Zo heeft MEP-leider Betico Croes verklaard tegenover het Nederlandse dagblad De Volkskrant in een gesprek met Jan van der Putten. Sinds de MEP twee jaar geleden uit de regering gestapt is en de PPA daarvoor in de plaats is gekomen is er van het door de MEP opgestelde 'decentraliseringsprogramma niets terecht gekomen. Aldus de heer Croes.

Wie anders dan wijzelf kunnen vanuit de centrale regering het beste de overgangsfase naar de onafhankelijkheid sturen, zo vroeg de heer Betico Croes zich af tegenover de Volkskrant. Er moet namelijk nog het een en ander geregeld worden zoals de boedelscheiding, de overdracht van de macht, het aangaan van allerlei afspraken.

Maar volgens de heer Croes wil men de MEP er buiten houden omdat men hen lastposten vindt. Mocht de MEP buiten de regering blijven, dan zal de MEP veel intensiever op internationaal niveau voor de Arubaanse onafhankelijkheid gaan lobbyen en zal de medewerking aan de centrale regering minimaal zijn. Om niet te spreken over tegenwerking, aldus de MEP-leider.

Op een eerdere opmerking van Van der Putten dat er sterke aanwijzigingen zijn dat de MEP buiten de regering wordt gehouden, merkte Betico Croes op: Mijn persoonlijke mening is: laten zij hun gang gaan. Als ze de grootste partij van Aruba buiten de regering houden, bewijst dat alleen maar hoe verrot het systeem is"

Amicaal gesprek tussen mgr Ellis en Papa Godett

WILLEMSTAD — Mgr Ellis en Papa Godett hebben elkanders standpunten in diverse zaken gisteren in een telefonisch gesprek opgehelderd voor elkaar. De heer Godett, die het initiatief tot dit gesprek heeft genomen, vertelde vanmorgen dat hij een eind wilde maken aan de correspondentie die er plaats vond tussen hem en de bisschop. Hij maakte de bisschop duidelijk dat hij niet zag hoe mgr Ellis zich buiten de politiek wil houden, terwijl hij tegelijkertijd uitlatingen doet over het communisme en zitting neemt in een commissie van goede diensten voor een compromis tussen het oude bestuurscollege en de COT.

De bisschop die sprak over een "amicaal gesprek met de heer Godett" zei dat hij de Frente-leider heeft uitgelegd dat de bisschop geen politieke missie heeft. Hij zei ook dat de minstbedeelden altijd op hem kunnen rekenen. De bisschop vindt overigens niet dat hij zich heeft gemengd in de politiek bij zijn pogingen oplossingen te vinden bijvoorbeeld in de COT-kwestie. Mgr Ellis hoopte dat het in het vervolg hij en de heer Godett eerst met alkaar praten en dat het over en weer telegrammen zenden afgelopen is.

Weersverwachting

WILLEMSTAD — Weersverwachting geldig voor de komende 24 uur: Wisselende bewolking met hier en daar een bui. Matige tot vrij krachtige oostelijke wind.

Weersoverzicht: Het weer over onze eilanden is onder invloed gekomen van een gebied met verspreide buienaktiviteit, samenhangende met een zwakke tropical wave en een trog in de hogere luchtlagen. In deze situatie wordt voor de komende 24 uur weinig verandering verwacht.

Rapport landhuis Hel klaar

WILLEMSTAD — Het bestuurscollege heeft het rapport van het hoofd van Volksontwikkeling, Cultuur en Sport in Landhuis Hel, de heer Hubert Jansen ontvangen waarin de activiteiten die zich tussen vrijdagmiddag (na het werk) tot en met maandagmorgen acht uur bij genoemde dienst hebben afgespeeld worden opgesomd.

Hierin legt het diensthoofd uit dat er voorbereidingen op de dienst getroffen zijn voor de start van het Orfic-jeugdvoetbaltoernooi. Voorts vonden er besprekingen plaats met leiders van de jeugdverenigingen. Op zondagmorgen stonden er auto's voor landhuis Hel geparkeerd, daar diverse personen die de motivatiecursus met succes hadden gevolgd hun auto's daar geparkeerd hadden en met de bus naar Banda Abow zijn vertrokken om bij elkaar te zijn.

In het rapport wordt niet gemeld of er activiteiten ontplooid zijn bij landhuis Hel op zaterdagavond op zondag.

De eilandelijke overheid had de heer Jansen bevolen een rapport op te stellen in verband met de activiteiten die zich in het afgelopen weekeinde hebben plaatsgehad bij landhuis Hel. Bij genoemde dienst zal zoals bekend een accountantsonderzoek plaatsvinden.

Serie inbraken opgelost

WILLEMSTAD — De negentienjarige K.V. en de één jaar jongere O.C. werden aangehouden in verband met een diefstal en door de straatdienst van Rio Canario aan de recherche overgegeven. Aan het licht kwam dat beide jongelui actief zijn geweest in Suikertuintje, Boekhandel Eddine, Casa Cohen en in Toyland. Hun buit bestond uit een boormachine, een transistorradio, een passerdoos en een strijkijzer evenals zonnebrillen. Beiden zijn ingesloten.



WILLEMSTAD — De dichter, schrijver en voordrachtskunstenaar, de heer Alex "Echi" Jesurun heeft maandag een exemplaar van zijn gedichtenbundel „Flornan di mi hardin" overhandigd aan gezaghebber mr. O. Martina. Foto: v.l.n.r. gezaghebber Martina en de kunstenaar Echi Jansen.

Bestuur land in handen van regering en handel

PWFC: pressure group nodig van vakbonden

WILLEMSTAD — „Het zou veel beter voor ons land zijn, indien de gezamenlijke vakbonden een „pressure group" vormen, die erkend en eerbiedigd dient te worden door zowel de regering als de handel. Op het moment dat er wijzigingen plaatsvinden die de bevolking schaden, moeten deze partijen bijeenkomen en van gedachten wisselen en met gezonde ideeen komen die uiteindelijk in het welzijn van de gemeenschap resulteren. Tot deze conclusie kwam de secretaris van de vakbond PWFC, de heer Alcides Cova gisteravond tijdens het programma „Voz di obrero".

De vakbondsleider gaf een uitvoerig overzicht van het seminar dat onlangs in Paramaribo heeft plaatsgevonden waar het onderwerp vakbondswezen en de onafhankelijkheid centraal stond.

Aan dit seminar werd deelgenomen door 56 cursisten uit het Caribisch gebied. Toespraken werden er gehouden door de Surinaamse ministers mr. Eddy Bruma van Economische Zaken en drs. M. Cambridge van Opbouw. Voorts door de heer Hamilton Green, minister van Volksgezondheid. Arbeid en Woningbouw van Guyana. Docenten kwamen uit Guyana, Jamaica, Trinidad en Suriname.

De bedoeling van het seminar, aldus de heer Cova, was om de arbeidersmassa uit het Caribisch gebied te verenigen waardoor men zich kan verzekeren van een potentiele macht om zodoende de menselijke waardigheden van een onafhankelijk land zeker te stellen. Cova stelde gisteravond voor om tijdens seminars hier te lande, de leden beter in te lichten over socialisme en communisme, alle vakbondszaken en om de leden te interesseren in de politiek in het beheersen van het Spaans en het engels, terwijl er ook mensen gestuurd moeten worden die niet gemakkelijk "gebrainwashed" kunnen worden.

De vakbondsleider was van mening dat het bestuur van ons land in handen is van de regering en van de handel. De handel is er altijd; de regering wordt echter om de vier jaar gekozen door het volk.

Indien deze (regering) faalt, kunnen pas bij volgende verkiezingen maatregelen tegen haar genomen worden; hetgeen Cova niet correct vindt. In dit verband stelde hij voor dat de vakbonden een "pressure-group" moeten vormen.

WILLEMSTAD — Bij landsbesluit van 4 juli 1977 is met ingang van 1 juli 1977 aan mr H. van Breda, lid van het Hof van Justitie van de Nederlandse Antillen, eervol ontslag verleend als rechter in ambtenarenzaken. Met ingang van dezelfde datum is mr P.P. Lampe, lid van hetzelfde hof benoemd tot rechter in ambtenarenzaken.

Pastoor met mes bedreigd

WILLEMSTAD — De pastoor van de Santa Famiakerk is zondagmiddag rond vier uur bedreigd met een mes, hetgeen gebeurde door een jongeman, die hem eerst om wat water had gevraagd maar toen plotseling geld eiste. De pastoor wist hem daarna zover te brengen dat hij het mes opborg. Op een gegeven ogenblik vroeg de man hem twee gulden, op welk verzoek de pastoor wilde ingaan waarbij hij zijn portemonnee pakte waarin vijftig gulden aan geld zat. Op dat ogenblik griste de jongeman hem de portemonnee uit zijn handen en ging er vandoor. Niet lang daarna werd de achttienjarige E.P. aangehouden. Bij onderzoek op zijn kleding werden een paar marihuana-sigaretten aangetroffen. Hij ontkende echter iets te weten van de beroving van de pastoor.

Zijn uiterlijk komt overeen met het signalement dat de pastoor heeft opgegeven, zodat hij hangende het verdere onderzoek aangehouden blijft.

Papa Godett en G. Trinidad bij formateur

WILLEMSTAD — Kabinetsformateur S.G.M. Rozendal heeft morgenvroeg om half tien een onderhoud met de heer Wilson "Papa" Godett, leider van Frente Obrero. Later op de morgen, om half twaalf spreekt de heer Rozendal met de heer Guillermo Trinidad, fractieleider voor de PPA in de nieuwe staten, over de mogelijkheden voor de vorming van een nieuwe Antilliaanse regering.

Alledagkerk

WILLEMSTAD — Het thema van de middagpauze dienst van de Alledagkerk morgen om half één is: Ook de kerk heeft bloeddonors nodig. Dominee J. Veen die de voorganger is, zal ook deze meditatie leiden. Men is blij, dat ook in de vakantietijd de belangstelling zo goed blijft voor deze dienst.

AMERICA LATINA

SANTO DOMINGO — In de Dominicaanse grond zitten petroleum en gas in een hoeveelheid, welke exploitatie rendabel maalt zo is van officiele zijde meegedeeld.

Dit is gebleken bij een uitgebreid onderzoek door het Zwitserse Amerikaans Petroconsultants.

GUATEMALASTAD — Guatemala is vast van plan bij het bezoek van de Britse minister Ted Rowlands aan te dringen op terugtrekking van alle Britse troepen uit Belice. Hun aanwezigheid is een hinderpaal om tot overeenstemming te komen, zo meent men in Guatemala.

BUENOS AIRES — Een hoge functionaris op het Argentijnse ministerie van Economische zaken is sedert 23 dagen verdwenen. Zo hebben familieleden bekend gemaakt. Het gaat om Juan Carlos Casariego, die tijdelijk directeur generaal was van buitenlandse investeringen. De familie heeft de autoriteiten gevraagd om een diepgaand onderzoek te laten instellen. In Argentinie zijn tientallen mensen verloren geraakt van wie niets meer is vernomen In het meest gunstige geval vindt men later het dode lichaam terug. Al of niet verminkt.

CARACAS — Venezuela verliest in Maracaibo dagelijks acht miljoen kubieke meter gas als gevolg van de verwaarloosde staat waarin de installaties zich bevinden. Zo is van officiele zijde meegedeeld. Van de twaalf miljoen kubieke meter gas welke men produceert kan men er slechts vier miljoen leveren. Op deze manier gaat er jaarlijks voor [illegible]

MATURIN — In het Venezolaanse Maturin heeft de vroegere president van Guatemala Juan Hose Arevalo verklaard dat het overleg in de Amerikaanse hoofdstad tussen Engeland en Guatemala een overwinning heeft opgeleverd voor het Middenamerikaanse land. Volgens de ex-president heeft Londen namelijk de aanspraken van Guatemala op het grondgebied van Belice erkend als wettig.

SAN PABLO — Op een symposion over het Zwarte Braziliaan is de stelling als zou Brazilie geen racisme kennen weerlegd.

De wetenschappelijke bijeenkomst ging uit van het Braziliaans genootschap voor wetenschapsbevordering. Het was de 29e jaarvergadering welke men hield. Er waren 150 deelnemers op dit symposion van hen waren er slechts vijftien negers. Aan de hand van practische voorbeelden werd aangetoond, dat er wel degelijk sprake is in Brazilie van raciale discriminatie. Ook het feit dat de zwarte bevolking zo slecht vertegenwoordigd was op deze bijeenkomst wijst al in deze richting.

De socioloog Otavio Janni van het Braziliaanse centrum voor analyse en planning formuleerde zijn opvatting als volgt: het systeem van vervreemding, dat scheiding aanbrengt tussen de arbeiders, de neger en de vrouw is het meest wreed wanneer het gaat om een vrouwelijke negerarbeidster.

SAN SALVADOR — Het Spaanse koninklijke paar wordt in september in El Salvador verwacht voor een officieel bezoek. Het woont de onafhankelijkheidsfeesten bij.

SAO PAOLO — De huidige president van Brazilie generaal Ernesto Geisel wil er niets van horen dat er in zijn omgeving wordt gesproken over zijn eventuele opvolger volgend jaar. In de Braziliaanse pers gaat men zich langzamerhand bezig houden met dit onderwerp. Al meer dan vijftien jaar bestaat er in Brazilie geen directe verkiezing meer van een president.

De verkiezing gebeurt door het federale verkiezingscomite. Toch schijnt er in de kringen van de regeringspartij een lijst te circuleren met tien kandidaten, acht generaals en twee burgers. Onder die acht generaals zal men de nieuwe president moeten zoeken, zo menen waarnemers. Het leger lijkt niet van plan zijn sterke positie op te geven.

AMMAN — Prinses Alia, de 21-jarige dochter van koning Hoessein van Jordanie, is maandag in Amman in het huwelijk getreden met de 32-jarige majoor Wasfi Mirza van Hoesseins garde. De bruid is de enige dochter uit Hoesseins eerste huwelijk met prinses Dina Abdoel Hamid.

REORGANISATIE VAN TOERISTENBUREAUS

ORANJESTAD — Wij zullen de toeristenbureau op Aruba, Caracas en de Verenigde Staten gaan reorganiseren, aldus deelde ged. voor Toerisme Kaspar Boekhoudt mee. Hij wees erop dat het kantoor in de Venezolaanse hoofdstad versterkt moet worden, terwijl men in de Verenigde Staten een eigen kantoor wil vestigen.

Voorts zullen er in de diverse staten regionale verkoopkantoren komen. De ASTA-conventie die dit jaar in Europa wordt gehouden zal eveneens door Aruba worden bezocht en daarbij de nodige aandacht op Aruba gevestigd worden. Ook de Sunline-bijeenkomst in Houston Texas waar meer dan vierhonderd reisagenten komen zal door een vertegenwoordiger van Aruba bijgewoond worden. Ten aanzien van de schoonmaak-actie op het steeds vuiler wordende Aruba merkte de heer Boekhoudt op dat een ieder deze actie moet steunen want dat Aruba hierdoor een zeer slechte naam krijgt.

Birmaanse leger: 500 communisten om leven gebracht

RANGOON — Birmaanse regeringstroepen hebben in de periode januari—juni van dit jaar meer dan 500 communistische opstandelingen gedood en twee gevangen genomen bij 93 gevechten. Dit is maandag door het officiele persbureau bekendgemaakt. Het leger verloor 130 man aan doden en 42 gewonden. De strijd werd in hoofdzaak gevoerd in de deelstaat Sjan.

AGENDA ARUBA

Losse nummers van de Amigoe op Aruba zijn dagelijks verkrijgbaar in Oranjestad bij Refresqueria van Zeep Wever, Ingrid, La Fama, De Postduif en Piet Soda Fountain, Drive-In te Savaneta, Nicolas Store, De Wit Store, Divi divi, Manchebo, [illegible] hotel, en Aruba Caribbean hotel, Van Dorp Americana, Aruba-hotel en Holiday Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat 110.
Kantooruren: werkdagen 08.15-12.00/14.00-17.30; zaterdag 08.15-10.00.

Telefoonnummers:
Alle afdelingen: 4555 - 4554 - 4335.

Na kantooruren voor spoedgevallen
Tel.: 1639 - 2950 - 3855.

Taxicentrale
24 Uur per dag. tel.: 2116 of 1604.

Politie 4555.

BIOSCOPEN
ORANJESTAD De Veer: 20.30 Don't look now (18 jr), Rialto: 20.00 Rancho Deluxe (18 jr). BALASHI: Drive Inn: 20.30 The wrath of the wind (18 jr). SAN NICOLAAS: Principal 20.30 Dirty Harry (18 jr).

WIT GELE KRUIS:
Oranjestad: tel. 3153.
Noord: tel.: 3425;
Sta Cruz en Paradera. tel.: 8288.
Savaneta en Brazil: tel.: 7030;
San Nicolaas: tel.: 5906;
Dakota. Patiastraat 27: tel.: 4444.

BOTICA'S
Oranjestad: Oduber. tel.: 1780;
San Nicolaas: San Nicolas. tel.: 5712.

[illegible]
DOKTOREN:
San Nicolaas en Savaneta: dokter [illegible] tel.: 5816.

DIVERSEN
SPORT
VOETBAL
19.30 [illegible] Estrella Wilhelmina [illegible]

DAKOTA OLYMPIADE
19.30 [illegible] Centro.

WOENSDAG

DIVERSEN
BIBLIOBUS
OPEL: [illegible] te St. Michaelschool: 09.00 [illegible] Bernardschool, Brasil: 10.00 [illegible] Wilhelminaschool [illegible] Fontein: 10.45 te Christus Koningschool, Brazil;
DAF: 08.00 te Colegio Ora Uboa, Tanki [illegible] 10.00 te Maria Goretti school 11.30 te Martinusschool Paradera.

ANT. PADVINDERS [illegible] jaarl. Heitje voor een karweitje.

TELEARUBA
17.00 water world, 17.25 barbapapa; [illegible] mundo de juguete; 17.50 cartoons [illegible] Hong Kong phooey; [illegible] nieuws: 19.00 ripiti [illegible] (live); 19.20 [illegible] 19.30 musical [illegible] 20.30 telenoticias; [illegible] (live); 22.00 [illegible] primavera, 23.00 police story.

Camacuri bowling

ORANJESTAD — Van het Camacuri bowling center wordt vernomen dat het toernooi gedurende de maand juli gesponserd zal worden door Aquarius Aruba, die ook de prijzen beschikbaar zal stellen. Er zullen iedere week vier prijzen beschikbaar worden gesteld, twee voor dames en twee voor heren. Het toernooi zal om acht uur 's avonds van start gaan waarbij er een maximum deelname zal zijn van zestien personen.

RUBA over MEP-leider Betico Croes:

Doof, blind, ondankbaar

ORANJESTAD — De politieke partij RUBA heeft zich middels een schrijven gericht tot MEP-leider Betico Croes om enkele onjuiste uitspraken van de MEP-leider in de laatste dagen recht te zetten.

De brief die ondertekend was door de secretaresse van de partij mevrouw Mary Wever zegt dat reeds bij verschillende gelegenheden de heer Croes uitlatingen heeft gedaan die tegen de principes zijn van onze partij.

In een lokale krant is een verklaring verschenen, aldus de RUBA brief, waarin gezegd wordt dat RUBA verklaard zou hebben dat de stemmen van de RUBA tesamen met die van de AVP en PPA de stemmen van de oppositie zijn. Meer dan één keer hebben wij dit deel gerectificeerd omdat het geen onderdeel vormde van de verklaring van onze partij RUBA.

Steeds weer heeft de RUBA verklaard dat de stemmen van de MEP, RUBA en AVP allen stemmen zijn voor de onafhankelijkheid. Ook hebt u verklaar, aldus de RUBA in een brief aan Betico Croes, dat een Nederlands dagblad „Brabants dagblad" geschreven zou hebben dat de partij RUBA geen onafhankelijkheid wenst en dat wij verklaard zouden hebben dat onze partij geboren is uit een situatie waarin veel mensen wanhopig waren.

Alleen degene die zichzelf door en blind wil maken kan deze stelling geloven, namelijk dat RUBA niet voor de onafhankelijkheid is en wij weten allen dat onze partij RUBA ontstaan is om een groot deel van onze bevolking een alternatief te bieden. Het lijkt erop alsof je je doof en blind wil maken, omdat je blijft volhouden dat deze stemmen geen stemmen ten gunste van de onafhankelijkheid zijn.

Wij kunnen er niets aan doen dat jij in het buitenland was toen onze verklaringen werden gepubliceerd, aldus de RUBA in een brief aan de MEP-leider.

Maar de voornaamste reden waarom de RUBA besloten heeft jou deze brief te sturen is omdat je niet alleen ons aan het verwijten bent dat onze stemmen niet voor-onafhankelijkheid zijn, maar zowel bij je huis op de avond van de verkiezing alsook tijdens de laatste publiek vergadering van de MEP, heb je alle kiezers van onze partij RUBA uitgemaakt voor verraders.

Wij veroordelen dit feit en wij eisen je verontschuldiging voor deze laag bij de grondse uitdrukking. Wij beschouwen je ondankbaar, omdat het die zelfde kiezers zijn die je nu verraders noemt, je politieke carriere gered hebben, door te zorgen voor een meerderheid in het resultaat van het referendum van 25 maart. Deze personen hebben het belang van onze eiland zwaarder laten wegen dan de politiek en daarom worden ze vandaag door jou beledigd. De brief van de RUBA aan Betico Croes zegt verder: Wij beschouwen je uitdrukking niet alleen de grootste belediging die er is, maar ook een gebrek aan vertrouwen ten opzichte van de leden van onze gemeenschap. Tenslotte zegt de brief van de RUBA dat de partij doorgaat te streven naar de onafhankelijkheid van ons eiland, maar dan natuurlijk goed voorbereid.

Volgens onze opvatting, aldus de RUBA, moet de MEP in de centrale regering komen en aangezien je verklaard hebt genegen te zijn om regeringsverantwoordelijkheid te dragen, moet je belast worden met het departement Staatkundige struktuur en ook natuurlijk Financien welk departement immer in handen van ons eiland was. Dit laatste in verband met de boedelscheiding welke in overweging dient te worden genomen voorwaarde voor onafhankelijkheid.

Tenslotte willen we je nogmaals herinneren je te onthouden van het uiten van beledigende uitdrukkingen ten opzichte van onze kiezers en te beginnen te werken om te voldoen aan het mandaat van ons volk. Tot zover de RUBA-brief aan MEP-leider Betico Croes.

Wijkleiders: MEP moet [illegible]

ORANJESTAD — Tijdens een drukbezochte wijk-leiders vergadering van de MEP [illegible] zondag in Rooi [illegible] heeft het MEP-[illegible] zijn [illegible] Croes algehele volmacht gekregen om alles te doen om deel te nemen in de nieuwe regering. Voorts om concrete overeenkomsten te [illegible] onafhankelijkheid van Aruba te bereiken. En verder dat Aruba onafhankelijk of bijna onafhankelijk, niet [illegible] deel te nemen aan de volgende staten-verkiezingen.

Tijdens de vergadering werd nog een tweetal moties [illegible] waarin nog eens [illegible] voor vrijheid van het Arubaanse volk benadrukt werd.

Betico over gesprek mét de formateur

ORANJESTAD — Het bestuur van de GWU heeft een verklaring uitgegeven nadat [illegible] deze vakbond met MEP-leider Betico Croes een gesprek heeft gehad. In een verklaring komt de GWU tot de slotsom dat zij zich achter de meerderheid van het volk dient te scharen voor een onafhankelijk Aruba. Voorts zal de GWU alle steun verlenen aan de MEP om als grootste partij van Aruba en daardoor de meerderheid vertegenwoordigende deel uit te gaan maken van de nieuw te vormen regering.

Op 15 juli zal de GWU de vergadering van vakbonden weer bijwonen en steun geven aan alle andere vakbonden die hetzelfde voorstaan. De GWU merkt in haar verklaring op dat zij steeds voor de belangen van de arbeiders is opgekomen en dat zij een deel vormt van de Arubaanse gemeenschap. Tevens wordt opgemerkt dat de meerderheid van het volk zich herhaalde malen heeft uitgesproken in meerderheid voor de MEP en dat in een democratische gemeenschap het besluit van de meerderheid steeds gerespecteerd dient te worden. (En rekening houden met het standpunt van de minderheid dat eveneens gerespecteerd dient te worden in een democratisch bestel, redactie)

Vissers-cooperatie in de maak

ORANJESTAD — Vertegenwoordigers van Landbouw Tuinbouw en Veeteelt te weten ged Daniel Leo, A. Vrolijk en A. Wever hebben vorige week vergaderd met een groep vissers op Aruba om te komen tot een cooperatieve. Deze vergadering werd op initiatief van het departement gehouden.

Tijdens de vergadering werd besloten een commissie te vormen waarin vertegenwoordigers van iedere district zitting hebben, die op hun beurt de vissers in hun district zullen inlichten over de plannen om een cooperatieve te vormen. De vergadering werd ook bijgewoond door de bestuursleden van Coruba onder leiding van de heer Ildo Croeze.

Coruba zal onder meer haar statuten zodanig gaan aanpassen dat een cooperatie van vissers als zelfstandige afdeling in de Coruba-organisatie kan worden opgenomen. Een van de plannen van de cooperatie is om equipment voor de vissers te kopen en dit tegen kostprijs aan de vissers te verkopen. Indien de cooperatie eind van het jaar winst maakt zal dit onder de deelnemers aan de cooperatie verdeeld worden.

Over Betico-uitlatingen

Handel ernstig bezorgd

ORANJESTAD — Tijdens de gisteravond in Hotel Americana gehouden spoedvergadering van de Arubaanse vereniging voor handel en industrie, waarvoor goede belangstelling bestond, werd de ernstige bezorgdheid geuit over de uitlatingen van de heer Betico Croes dat orde en rust zullen worden opgeschort op Aruba en dat er plannen bestaan stakingen uit te roepen.

De aanwezige handelaren lieten duidelijk merken dat een dergelijke gang van zaken bijzonder funest voor Aruba en haar bevolking zal kunnen zijn. Besloten werd dat het bestuur alsnog zal trachten voordat de heer Betico Croes vandaag met de formateur spreekt met hem te spreken, terwijl de besturen van de ATIA en Kamer van Koophandel donderdagavond nog een gesprek met het MEP-bestuur zullen hebben.

Ged. Boekhoudt:

Tekort aan kader

ORANJESTAD — In het programma van de Eilandelijke voorlichtingsdienst wees ged. Kaspar Boekhoudt er gisteravond op dat Aruba een groot tekort heeft aan kader. Daarom is het belangrijk dat de jeugd in de gelegenheid wordt gesteld om buiten Aruba verder te gaan studeren zodat zij straks hun ervaring en kennis te dienste van hun geboorte eiland kunnen stellen.

Ged. Boekhoudt wenste alle beursalen geluk met hun beurs en merkte hierbij op dat het niet belangrijk is van welke instantie men deze beurs kreeg, maar dat het wel belangrijk is dat er verder gestudeerd kan worden. Met onze onafhankelijkheid voor ogen, aldus de gedeputeerde, hebben wij jullie allemaal hard nodig.

Lefebvre niet gewenst in Mexico

MEXICOSTAD — De traditionalistische Franse aartsbisschop Marcel Lefebvre is in Mexico niet gewenst. De voorzitter van het comite dat mgr Lefebvre had uitgenodigd om in Mexico een kerk te wijden deelde maandag mee dat het Mexicaanse ministerie van Binnenlandse Zaken een inreisverbod tegen de omstreden geestelijke heeft uitgevaardigd. Hij zei ervan overtuigd te zijn dat de maatregel onder druk van het Mexicaanse episcopaat tot stand was gekomen.

Valse munters in Colombia

MEDELLIN — Met de arrestatie van zes personen is maandag een uitgebreide organisatie van valse munters opgerold, zo hebben de Colombiaanse autoriteiten meegedeeld. De zes gearresteerden verzonden valse dollars naar Nederland, verborgen in kranten en tijdschriften. De politie heeft de drukkerij ontdekt waar de valse biljetten werden vervaardigd.

ORANJESTAD — Marlboro boekte gisteravond zijn zevende achtereenvolgende overwinning ten koste van Amstel: 9-4. Ro Briezen resulteerde als de winnende werper terwijl verlies op naam kwam van Richard Wout. Met dit resultaat kwam Marlboro langszij koploper Arusino.

ORANJESTAD — Onder grote belangstelling vond gistermiddag de begrafenis plaats van het waarnemend hoofd DECO ir, Cesar Terzano die enige dagen geleden aan een hartaanval overleed. Onder de velen die de overledene de laatste eer bewezen bevonden zich leden van het bestuurscollege en eilandsraad, hoofden van dienst, het voltallig personeel van DECO, vertegenwoordigers van de MEP, waarvan overledene een der mede-oprichters was en vele vrienden.

Prijswinnende vissers teruggekeerd op Aruba

BEATRIXLUCHTHAVEN — Welkom geheten door een groep supporters alsmede voor het eilandgebied door de ambtenaar voor Sportzaken Coco Flemming keerde gisteravond het Arubaanse speerfishing team zeer voldaan en beladen met bekers op Aruba terug. Op uitnodiging van „El yaguez diving and fishingclub" 8. in Mayaguez op Puerto Rico nam Aruba aan het dertiende internationale toernooi van deze club deel.

Het officiele Arubaanse team bestond uit Benny Ras, Victor Tromp en Jozef Muntzerhoffen, met Fanny Ras als captain en hoofd van de delegatie Martin Bislip die ook als jurylid optrad. De pers werd vertegenwoordigd door de heer Pedro Maduro.

De heer Mario Lacle die als supporter meeging moest nog als internationaal jurylid optreden.

De uitslag van het wereldkampioenschap dat in het afgelopen weekeinde plaats vond gaf de volgende drie winnaars te zien 1 Puerto Rico met 59 vissen totaal 371 lbs totaal van 2830 punten, Tweede tevens subkampioen Aruba met 59 vissen totaal 357 pond en 2800 punten en derde Colombia met vier vissen 32 lbs totaal [illegible] punten.

In [illegible] dertiende toernooi van de [illegible] bezette het Arubaanse [illegible] equipe met 45 vissen [illegible] 258 lbs met 2176 punten [illegible] eerste plaats en werd [illegible] gevolgd door Black [illegible] met 1540 punten [illegible] Fez major derde werd.

Het Arubaanse team dat dit kampioenschap won bestond uit Buchi Werleman, Damasio Ras en Goy Franken en kreeg drie trophees. Tijdens de prijsuitreiking overhandigde Martin Bislip namens de Arubaanse delegatie aan het organiserende comite een fraaie plaquette mede uit dank voor uitstekende organisatie en genoten gastvrijheid.

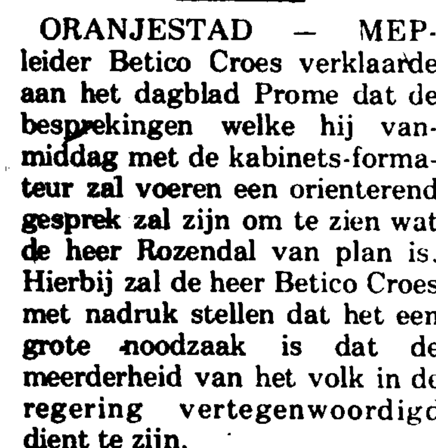
KLM Plaza in New York

SCHIPHOL — De KLM gaat tegen het einde van dit jaar in New York verhuizen van de Fifth Avenue naar Madison Avenue 437. Daar zullen het passagekantoor en alle administratieve diensten van de [illegible] in New York worden ondergebracht.

Het gebouw ligt op de hoek van de 50th Street en Madison Avenue, vlak bij de St. Patrick Cathedral. Het is aan drie zijden omgeven door een plein, waarvan het noordelijke deel de naam "KLM Plaza" zal krijgen. Op dit plein kunnen tentoonstellingen en manifestaties worden georganiseerd, zo deelt de KLM mee.

COLOMBIAANSE MISSIE IN NOORD

NOORD — In verband met de herdenking van "200 jaren Noord" komt vrijdag uit Colombia een groep paters en zusters, die de festiviteiten luister bij komen zetten in de vorm van een missie. Zaterdagavond worden deze zeven Colombianen te weten: Joaquin Campuzano Ramirez, Jaime Serrano Lopez, Manuel Serrano Lopez, Ignacio Velasquez Zapata en de zusters Luz Uribe Iraza, Fanny Robledo Castillo en Imelda de los Rios Rendom tijdens een plechtigheid in de Sint Annakerk te Noord voorgesteld aan de parochie. De mogelijkheid bestaat dat ook pater Alfonso Plata uit Curacao eveneens naar Aruba zal komen om de helpende hand te bieden bij de activiteiten. Intussen worden voorbereidingen getroffen om de Sint Anna-kerk en de omgeving voor dit tweede eeuwfeest feestelijk te versieren.



ORANJESTAD — MEP-leider Betico Croes verklaarde aan het dagblad Prome dat de besprekingen welke hij vanmiddag met de kabinets-formateur zal voeren een orienterend gesprek zal zijn om te zien wat de heer Rozendal van plan is. Hierbij zal de heer Betico Croes met nadruk stellen dat het een grote noodzaak is dat de meerderheid van het volk in de regering vertegenwoordigd dient te zijn.

Begroting voor 1977 spoedig in de raad

ORANJESTAD — Ged. Kaspar Boekhoudt vertelde maandagavond de telekijkers dat de begroting 1977, welke nog steeds niet behandeld is, binnenkort in de raad zal worden gebracht en afgehandeld. Hij noemde het daarbij belangrijk dat er een spreektijdbeperking was gekomen waardoor efficienter kan worden gewerkt.

Ten aanzien van de begroting 1978 — die begin october bij de raad moet worden ingediend — deelde hij mede dat het BC maatregelen heeft getroffen dat de afdeling Financien zo spoedig mogelijk over de wenselijkheids begrotingen kan beschikken waarna het BC de nodige beslissingen kan nemen.

Hij hoopte dat eenieder zal medewerken dat men ditmaal redelijk op tijd is.

Geslaagden Gerarduscursus

ORANJESTAD — De Gerarduscursus Aruba ontving bericht dat de volgende leerlingen slaagden voor het examen Engelse handelscorrespondentie: Atheo A Barry, Vivian Croes, Brenda Dijkhoff, Leonora Henriquez, Claire Jansen Antoinette la Nooy, Juan Ras, Lucia Ras, Yvonne Ruiz, Hildegard Pang en Norma Teeuwen. De best geslaagde was Lucia Ras.

Met diepe verslagenheid hebben wij kennis genomen van het plotseling heengaan van onze chef en collega

Ir. Cesar Terzano

Van nabij hebben wij kunnen meemaken op welke enthousiaste wijze hij zich steeds voor zijn geboorte-eiland heeft ingezet.
Zijn vriendschap en collegialiteit zullen wij blijven gedenken.
Moge Cesar Terzano in vrede rusten.

Personeel van de
Dienst voor Economische Ontwikkeling Aruba
DECO.

Vrijheids-medaille voor King en Salk

WASHINGTON — President Carter heeft de Vrijheidsmedaille, de hoogste niet-militaire onderscheiding in de Verenigde Staten, toegekend aan de eerste uitvinder van het vaccin tegen kinderverlamming, dr. Jonas E. Salk en, postuum, aan de vermoorde leider van de beweging voor gelijke burgerrechten, de Martin Luther King.

Kings weduwe, Coretta, en zijn vader, de Martin Luther King sr, namen de onderscheiding in ontvangst. Mevrouw King noemde het van grote betekenis dat president Carter, een blanke zuiderling, de eerste was die Martin Luther King erkende en hem de hoogste burgerlijke onderscheiding verleende.

Egypte ruimt geheime fanatieke beweging op

CAIRO — Functionarissen van het ministerie van Binnenlandse Zaken hebben bekendgemaakt dat Sjoekri Achmed Moestafa, leider van de fanatieke Moslem-beweging die een oud-minister ontvoerde en vermoordde, is gearresteerd. Hij werd aangehouden bij een politie-onderzoek in een flat in Mataria, een voorstad van Cairo, waar hij zich schuil hield met zijn medewerker Achmed Tarek Abdel Alim. Abdel Alim, een voormalig officier van politie, behoort tot de negen mensen die zondag de oud-minister ontvoerden.

Moestafa was de politie in de afgelopen twee jaar uit de weg gegaan. Hij wordt door zijn volgelingen, die hem blindelings gehoorzaamheid verschuldigd zijn, beschouwd als gods kalief op aarde en de prins van de getrouwen. Zijn arrestatie volgde na het beroep van het ministerie van Binnenlandse Zaken in alle dagbladen gepubliceerd om medewerking van het publiek bij het aanhouden van leden van de fanatieke beweging voor boete en inkeer. Er zijn al ongeveer 180 leden aangehouden. Deze beweging, aldus het beroep, heeft niet alleen sjeik Mohammed Hoessein al-Zahaby gedood. Zij bedreigt uw veiligheid en de veiligheid van uw gezinnen. Zij kan u en uw gezinnen doden als u zich tegen haar opvattingen keert. Moestafa en Abdel Alim werden bijzonder gevaarlijk genoemd. Moestafa werd in het verleden al twee keer gearresteerd, eens aan het eind van de jaren zestig wegens verzet tegen het beleid van president Gamal Abdel Nasser, en later in 1973 in verband met de activiteit van zijn beweging. Na vier maanden werd hij vrijgelaten.

Premier Salem waarschuwde dat de regering met ijzeren vuist de ultra-religieuze groeperingen, die behalve de moord op Al-Zahaby ook aanslagen op bioscopen in Cairo pleegde, zal treffen. De leden van de beweging zullen volgende week voor een speciaal militair tribunal onder leiding van generaal-majoor Hassan Sadek terecht moeten staan. Velen van hen, zelfs degenen die niet betrokken waren bij het ontvoeren en vermoorden van sjeik Al-Zahaby, kunnen ter dood of tot levenslange gevangenisstraf worden veroordeeld op grond van een wet die de vorming van geheime genootschappen verbiedt.

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

DUITSE Herder met stamboom 3 jaar oud (goede waakhond) Amandelweg 2

BABYBAD (opklapbaar) f 40,—; ronde box f 40,—; kleine box f 25,—; carrier f 5,—; 2 kinderfietsen (chopper) licht defect elk f 10,— Generaalsweg 64.

EETKAMERSET, stapelbedden, lessenaar, T.V. klein, hanglampen, planten, V.W. Brazilia 1975 Cas Coraweg 94, tel. 78340

TE KOOP wegens vertrek Mustang '74 z.g.a.n. tel. 36494 Korporaalweg 10

PEUGEOT Comvertible 204 bouwjaar '69 f 1000,— Hydraweg 9, tel 79291

WEGENS VERTREK Peugeot 304 bouwjaar '72 tel 36893

NATIONAL airco 12.000 BTU; compleet slaapkamer ameublement; hanglampen; staande lamp; kleine Bosh ijskast; keuken kasten; antiek bankstel; en diverse huishoudelijke artikelen. Gladiolenweg 3, tel 39205, 36040

TOYOTA 1000Station 1975 f 3800,—; tevens Volkswagen Kever 1971 automatic f 2400,— dagelijks na 5 uur Dam 3 Julianadorp.

—AUTO-DATSUN-1600, bouwjaar '72 i.z.g.s. f. 3900,—. Brokkopondostraat 17, Suffisant.

RESTANT inboedel Huishoud trap, bedden, gordijnen, slaapbank. Patrijsweg 5, Cas Cora

JUWEEL v.e. bed, Curacaosch antiek 1 persoonsbed. Barbouquet 1, tel. 38549 (zijweg Sta. Rosaweg).

LAGE palisander kast f 200,—, Dividiviweg 38

GO'H HONDA Civic, bouwjaar 1975 km stand 17000, Generaalsweg 30, tel. 43171. Na 18.00.

1 BANKSTEL, 2 persoons matras, tel. 79506 na 6 uur

TE KOOP aangeboden ijskast - 8 maanden oud f 300,—. Onverwachts 51, (zijweg Commandeursweg)
E. Daatje, tel 23776

FIAT 850, bouwjaar 1969 (58000 km). Prijs f 800,—, tel. 81757

BABYBED met muskietennet filmapparaat "Fuji P I", tweepersoonsbed zonder matras met bijbehorende kast, poster splinter nieuwe (licht beschadigde) Skai leren koffer, fototoestel "Yashica", kleine black light wandkleed, portable make-up tafel, schaak - dامspel, rugtas, kleine thermosfles, haardroger. West Gr. St. Joris 137.

PEUGEOT 504 met radio en schuifdak 1971 - i.z.g.st. f 2750,— tel 35655, Trompetbloemweg 22 Van 17.00-19.00 uur

TE KOOP GEVRAAGD CURACAO

POPULAR Electronics en elementary electronics 1976, tel 37905

EEN SPAANSE gitaar (niet te duur) aanbieding tel 79577, voor 5 uur

TE HUUR AANGEBODEN CURACAO

GEMEUBILEERD weekendhuis (Brakkeput Ariba, aan het water) 20 juli-8 augustus. Brieven onder nummer 7762 bureau van dit blad Curacao

TE HUUR GEVRAAGD CURACAO

ECHTPAAR zonder kinderen zoekt ongemeubileerd huis 2 à 3 slaapkamers tel. 38165

HUIS MET minstens 2 slaapkamers in rustige buurt. Huur tot f 200,— per maand. Beloning f 100,—. tel 82637 na 6.00 's avonds

HUISJE of Tuinhuisje voor onderwijzeres. Hotel Arthur Frommer 25200, kamer 232

MET SPOED ongemeubileerd Huis 2 à 3 slaapkamers tot f 200,—. Tel. 83413, tegen beloning

PERSONEEL GEVRAAGD CURACAO

DIENSTMEISJE voor 3 middagen per week omgeving Dominguito tel 36613

EEN DIENSTMEISJE voor 5 1/2 dag per week. Van Goghstraat 65

ALLEEN staande oudere heer zoekt inwonende dame voor de huishouding. Werktijd en salaris nader overeen te komen. Brieven onder nummer 7764 bureau van dit blad, Curacao

TE KOOP AANGEBODEN ARUBA

1969 DODGE MONACO, diswasher, drayer, vacuum cleaner, sofa, arm chair, bar, patio chairs, dresser, books, record, Seroe Colorado 310. Phone 9-3565

JUNIOR-BED (wit) f 100,—, wall to wall green nylon carpet f 400,—, Juana Mortostr. 80 tel 3647

DODGER Lancer 1976, White interior, tel: 9-3479, Seroe Colorado, Bung. 322

1976 MUSTANG, 2 door sedan, V-8, yellow w/black interior. Airconditioned, 8000 kilometer f 9500,00- Financing available, Seroe Colorado, Bungalo 60, tel. 9-3645

CHEVROLET NOVA 1976. 8 mnd oud 12.000 km z.g.a.n. finan. mogelijk f 8.500,— Aruba Trading Co, tel. 2953

Ook wij gaan terug naar Nederland en bieden te koop aan: porche-verlichting strijkijzer, berbervloerkleed, boekenkast, leren heren fauteuil 1 Philips HiFi set CRL met boxen 1 antieke eikenhouten dekenkist, Heidema Sabana Blanco 56ª, tel. 1337.

FOR SALE Toyota Corolla 1973 Montaña 22. Noord

TE KOOP GEVRAAGD ARUBA

2 DE HANDS driewielfietser tel: 1934

TE HUUR AANGEBODEN ARUBA

EEN GEMEUBILEERD huis te Tanki-Leendert (Catiri), tel: 1705

TE HUUR GEVRAAGD ARUBA

EEN KLEIN gebouw geschikt voor winkel, Pos Chiquito 5, tel: 7782

ARTS ZOEKT woning te huur omgeving Oranjestad. Dr. Dekkman Strand Hotel.

PERSONEEL GEVRAAGD ARUBA

"PASA DIA Bibito Pin" zoekt vrijwilligers 3 verpleegsters voor de nachtdiens van 18 - 21 juli + 6 vrijwilligers om overdag te helpen. Tel. 8418.

MET SPOED dienstmeisje voor 3x per week Wayaca 28

MEISJE voor 6 hele dagen in de week, Pos Chiquito 75-B

APPLICANTS FOR U.S. VISAS

The American Consulate General, Curaçao, Netherlands Antilles, announces that as of August 1, 1977 the visa section of the consulate general will be open to the public only between 0800 hours and 1200 hours Monday through Friday.

Ronde van Frankrijk:

FEDOR'S MOOISTE TRIOMF

ROUEN — Nadat Fedor den Hertog drie weken geleden op de Adsteeg in Beek na een solo van ruim 60 kilometer Nederlands kampioen werd, kon hij ook een etappe in de Ronde van Frankrijk winnen. Wie zo'n kracht kan uitstralen, is in staat het ourpeloton voor te blijven. Fedor de verschrikkelijke bij de amateurs, die gedurende drie volle seizoenen door de profs een slome duikelaar en een dromer werd genoemd, won maandag op indrukwekkende wijze de tiende touretappe in warm Rouen.

Fedor had bij het binnenrijden van de naar een raffinaderij stinkende stad een voorsprong van dertig seconden op het peloton. Hij leek kansloos in de eenzame strijd tegen het vliegende peloton, waarin geen cadeautjes worden uitgedeeld. De voorsprong van de eenzame solist slonk, maar toch niet zo hard dat Fedor niet echt in de mooiste triomf uit zijn loopbaan ging geloven. Op de eindstreep had hij nog vijftien seconden over. Daarna moest hij nog een klein rondje over het plaatselijke circuit rijden. Fedor bleef voor. Hij werd gedragen doór dat warme gevoel van triomf dat de wielrenner krijgt als hij eenzaam voor de meute ploetert. Tientallen meters voor de eindstreep maakte Fedor al triomferende gebaren.

Tweehonder meter voorbij de eindstreep kon hij minutenlang geen woord uitbrengen. Fedor goot het flesje spuitwater, dat hij moest opdrinken voor een commerciele foto, leeg over zijn bezwete hoofd. Fedor keek verdwaasd voor zich uit. De vragen van de journalisten gi[illegible] aanvamkelijk langs hem heen. Pas nadat zijn ploeggenoten Theo Smit en later Jan Raas hem omhelsd hadden, kwam hij weer een beetje tot leven. Dit is misschien nog mooier dan het Nederlands kampioenschap. Zo'n titelstrijd is maar een keer per jaar, maar een etappezege, in de tour is ook niet voor iedereen weggelegd. Bovendien heeft zo'n overwinning bijna even veel waarde als een klassieker in het voorjaar. Ik kan gewoon niet omschrijven hoe gelukkig ik hier mee ben. Ik had gehoopt bij de eerste vijftien in het eindklassement te kunnen eindigen, maar in de Pyreneeen kreeg ik last van kramp. Die hoop kon ik dus laten varen. Dit maakt echter alles goed.

OPSCHUDDING

Er was tussen Bagnoles - de Lorne en Rouen nog niet veel gebeurd toen Fedor den Hartog 21 kilometer voor het einde uit het peloton demarreerde. Alleen had gele-truidrager Didi Thurau een keer voor opschudding gezorgd. Thurau had de vedetten willen plagen. Het was na een korte klim. Ik keek om me heen en zag niemand van de kanshebbers om me heen. Ik dacht: Kom, ik zal ze eens even wakker schudden. En ja hoor, ze werden wakker.

Toen ze hijgend bij me kwamen heb ik ze hard uitgelachen. Na de plagerij van Thurau was het lang stil. De renners vonden het te warm onder de opnieuw verschenen zon.

Natuurlijk werd er in de finale wel gefietst. De laatste 20 kilometers liepen over hellende wegen naar de eindstreep in Rouen. Eerst een smal kronkelig pad, vervolgens lange rechte en brde autowegen. De Nederlandse kampioen moest risico's nemen om als eerste naar beneden te kunnen duiken. Precies 21 kilometer voor het einde worstelde hij zich naar voren en overlegde met Jan Raas wat te doen. Nu onmiddellijk demarreren, beval de aanvoerder van Frisol, als de weg straks naar beneden loopt heb je geen kans meer. Fedor den Hartog wachtte geen seconde en daverde weg. Raas sommeerde direct ook Luis Ocana bij zich. Helpen remmen, brulde Raas. Ocana, de Spaanse kopman, gehoorzaamde en was een goede knecht. Net als Raas ..., Wesemael, Loysch en Wellens.

GEEN VASTE AFSPRAAK

Aan de krachtenbundeling van de jacht op de ontsnapte Fedor den Hartog hebben de renners van Raleigh niet deelgenomen. Zij gingen er mee akkoord dat Den Hartog de rit won. Bert Pronk zei in Rouen: Den Hertog was totaal ongevaarlijk voor onze kopmannen Thurau en Kuiper. Er is geen vaste afspraak, maar voor de tour is er wel gezegd dat de Nederlanders in de verschillende ploegen niet tegen elkaar zouden rijden. Waar Aad van den Hoek (eveneens Raleigh) aan toevoegde dat hij en zijn ploeggenoten af en toe enig afstopwerk verrichtte. Van den Hoek: Straks hebben wij de mannen van Frisol misschien weer nodig en dan zullen zij ons ook helpen. Als wij hadden gereden, zouden we de snelle sprinter van Linden in een fauteuil naar de eindstrip hebben gebracht. De Nederlandse eendracht had voor de tweede keer gezegevierd. De eensgezindheid is zelfs zo groot dat de Engelsman Bill Nickson, die voor Raleigh temidden van Nederlanders rijdt, zichzelf voor de periode van deze tour de France Nederlander heeft gemaakt. Hij verklaarde in Rouen: Er was een landgenoot van mij weg. Ik heb daarom meegeholpen met het afstoppen.....



SPELMOMENT uit de wedstrijd Rising Trotters-Sta Rosa Sport Ambassadors.

BRUSSEL — Roemenie heeft de finale van de Belgische zone om de Coup Annie Soisbault gewonnen van Zweden met 2—1. Canada heeft door een 2—1 winst op West-Duitsland beslag gelegd op de derde plaats.

Cricket

MANCHESTER — Op het laatste dag van de tweede wedstrijd tegen Australie heeft Engeland, met nog alle tweedeinnings in handen, 71 runs nodig voor de overwinning. Maandag, aan het eind van de vierde dag, was de score: Engeland 437 en 8 voor 0, Australie 297 en 218.

Rising Trotters voor derde maal Stimulanskampioen

WILLEMSTAD — Rising Trotters zette zondag voor de derde achtereenvolgende maal het softball stimulanstoernooi op zijn naam. Een beslissingswedstrijd was ditmaal nodig en wel tegen Sta. Rosa Sport Ambassadors. Rising Trotters won de ontmoeting die op het terrein te Casa Grandi gehouden werd met 17-16.

Rising Trotters eindigde met 17 runs, 14 hits en 6 veldfouten en Sport Ambassadors met 16 runs, 8 hits en 6 errors. Winnende werpster was Vivian Clara; Gwendolyn Euson was met 1-1 de succesvolste aan slag bij de Trotters.

Mariel Avastia verloor de wedstrijd terwijl Cynthia Francisca met 3 hits in 3 beurten de absolute uitblinkster aan slag was. De Trotters namen eerst de leiding met 4-0 en stevenden daarna via 4-2, 15-5, 15-13 en 17-13 op de overwinning en de kampioenstitel af.

In de laatste inning kwamen zij bijna in moeilijkheden toen de Sta. Rosa-ploeg twee loopsters in circulatie bracht.

Linkerveldverdedigster Romelia Geraud eindigde de wedstrijd met een fantastische catch en behoedde aldus haar team voor een nederlaag aangezien zeker beide loopsters op deze slag zouden hebben gescoord.

De eindstand van het stimulanstoernooi luidt: 1.

1. Rising Trotters 9-1 (kampioen na beslissingswedstrijd).
2. Sta. Rosa Sport Ambassadors 9-1.
3. Nuevas Estrellas Super Dynamics 8-2.
4. Indju Country Club 7-3.
5. Eagle-Liverpool 6-4.
6. St. Joris Angels 5-5
7. Yucatecas 4-6
8. Blue Diamonds 3-7
9. Carbo 2-8.

Sta. Rosa Super Special Stars 2-8

11. Olympic Blue Stars 0-10.

KOPLOPERS VERSTEVIGEN POSITIE

I.B.M. blijft toernooi voor buitenlanders

AMSTERDAM — Twee van de drie koplopers in het IBM-schaaktoernooi in Amsterdam hebben maandag, in de elfde ronde van de grootmeestergroep, hun leidende positie verstevigd. De Joegoslavier Hulak versloeg de Italiaan Tatai en de Israelier Liberson won van Donner, wiens goede klassering duidelijk aangetast werd. De derde koplper, de Brit Miles, brak zijn partij tegen Panno in de eerste zitting af. Ook de Amerikaan Kavalek, die met een achterstand van een half punt op de koplopers derde stond, won: Hij versloeg de Argentijn Quinteros.

Voor Jan Timman is de hoop op een goede klassering definitief verdwenen. De oud-nationaal kampioen verloor van Hans Ree, die daarmee de vijfde plaats veroverde, met een achterstand van een punt op de koplopers.

De Joegoslavier Nikolac, die reeds zeker was van de overwinning in de meestergroep en daardoor een plaats in de grootmeestergroep van 78, heeft in de laatste ronde het punt gedeeld met Kick Langeweg. Nikolac behaalde negen punten uit elf partijen.

Het IBM-toernooi 1977 blijft toch nog het toernooi van de buitenlanders. Zo erg als in 1976, toen de laatste vier plaatsen in de hoofdgroep door Nederlanders werden bezet, zal het wel niet worden, maar de topposities zijn voorlopig voor buitenlandse spelers. Van hen kwamen Liberson en Hulak maandag na de elfde ronde door overwinningen direct op 7,5 punten, terwijl de winnaar van het vorig jaar, de Brit Miles, zich in de tweede zitting van zijn afgebroken partij tegen Panno weer bij de koplopers voegde.

Voor de hoofdprijs komt nog Kavalek in aanmerking. Hij versloeg Quinteros in een fascinerende stoeipartij en heeft een half punt minder dan de beide leiders. De positieve Nederlandse inbreng komt nog steeds van Ree en Donner.

Een aantal duels kon pas in de tijdnoodfase beslist worden, zodat er voor het publiek veel te genieten viel Hulak, de jonge Joegoslavier die tussen gerenommeerde grootmeesters de verrassing van het toernooi is, gaf tegen Tatai en fraai staaltje combinatiekunst weg, met veel offers. Toen het slagveld tot rust kwam, miste de Italiaan zo veel stukken dat hij meteen opgaf. Fascinerender nog was de partij tussen Kavalek en Quinteros. De Argentijn opende met een bijna vergeten variant van het Spaans, die Kavalek riposteerde met een stukoffer op lange termijn. In de tijdnoodfase van deze originele partij bewees het offer van Kavalek zijn waarde. De Israelier Liberson, die door Sosonko tot de grote favoriet voor de eindoverwinning werd verheven, strafte te veel ondernemendheid van Donner af. De materiaalwinst die hij in zijn tegenaanval boekte, bleek voldoende voor het punt.

Nu Jan Timman het laat afweten, heeft Hans Ree de rol van beste Nederlander overgenomen. Ree, nota bene met de zwarte stukken spelend, versloeg Timman en heeft nu even veel punten (6,5) als vorig jaar in het gehele toernooi. Bovendien kan Ree een grootmeesterresultaat behalen als hij uit de komende vier partijen 2,5 punt weet te behalen. Van Wijgerden kwam dicht bij zijn tweede meesterresultaat (6,5 punt) door een overwinning in twee zittingen tegen Boeh.

De Joegoslavier Nikolac heeft in de meestergroep even veel furore gemaakt als zijn landgenoot Hulak bij de grootmeesters. Hij won ruimschoots voor de resterende meesters met negen punten uit elf partijen en promoveert daardoor automatisch naar de grootmeestergroep van 1978, die evenals de meestergroep dan uit veertien spelers zal bestaan. Langeweg die maandag het punt deelde met Hulak heeft reglementair het recht verworven in 1978 bij de grootmeesters uit te komen, hoewel hij een gelijk aantal punten (zeven) als ligterink verwierf.

KAVALEK

Finale "AA"

WILLEMSTAD — Het schema van de "best of five" finale tussen Felipe JJ/Wild Cats en Royal Scorpions/Kentucky-Coca Cola luidt. Maandag 18/7/77, 20.00 Felipe JJ v/s Kentucky C.C; Dinsdag 19/7/77, 20.00 Kentucky C.C. v/s Felipe JJ; Donderdag 21/7/77, 20.00 Felipe JJ v/s Kentucky C.C: Zaterdag 23/7/77, 20.00 Kentucky C.C. v/s Felipe JJ; Zondag 24/7/77, 14.30 Felipe JJ v/s Kentucky C.C.

Don Revie bedankt als manager

LONDEN — Volgens het Engelse blad de Daily Mail, heeft Don Revie zijn functie als manager van het Engelse nationale elftal neergelegd. In een verhaal op de frontpage van het blad verklaarde Revie dat hij na overleg met zijn echtgenote had besloten zijn ontslag bij de FA in te dienen. Wij zijn tot de conclusie gekomen dat de baan de inspanning niet langer waard was. We hadden er beide hartpatient van en beide een hartkwaal van kunnen krijgen, aldus Revie.

De 50-jarige Don Revie volgde in 1974 Sir Alf Ramsey op als manager van het Engelse elftal. Hij kreeg een contract voor vier jaar met een jaarlijks inkomen van 25.000 pond (ongeveer 107.000 gulden in de huidige koers). Daarvoor was Revie 13 jaar manager bij Leeds United. Hij wordt nu genoemd als de opvolger van de ontslagen Tommy Docherty by Manchester United.

MACCABI-SPELEN TREKKEN 2500 ATLETEN

TEL AVIV — Aan de 10e Maccabi-spelen, welke van 12 tot 21 juli in Tel Aviv worden gehouden, zullen meer dan 2500 atleten deelnemen uit 35 landen. Het grootste contingent komt uit de Verenigde Staten, dat 350 sportlieden ingeschreven heeft. Zuid-Afrika is voor acht van de in totaal 24 takken van sport van deelneming uitgesloten.

Clinics Greene

WILLEMSTAD — Door de CBA is een definitief programma opgesteld m.b.t. de clinics gegeven door pitching coach Charlie Green die in zijn werk wordt bijgestaan door Fre Glass. Dit tweetal kwam maandag al in actie. Vanmiddag van 17.30 tot 19.00 uur worden alle managers en coaches van de little league, jeugdafdeling, A-en AA-klasse op het CSF-kantoor te Mundu Nobo verwacht voor het theoretisch gedeelte van de cursus.

Deze tijden gelden ook voor woensdag, donderdag en vrijdag. In de avonduren wordt het praktisch gedeelte van 19.30 tot 21.30 uur afgewerkt: DINSDAG voor pitchers en catchers, WOENSDAG voor catchers en infielders en DONDERDAG voor outfielders.

Gomez behoudt z'n wereldtitel

SAN JUAN — De Puertoricaan Wilfredo Gomez heeft maandagavond in San Juan met succes zijn wereldtitel (WBC-versie) in het bantamgewicht behouden. Hij won van zijn uitdager, de Mexicaan Raul Tirado door k.o. in de vijfde ronde.

DYNAMO KIEV UITGESCHAKELD VOOR SU-BEKER

MOSKOU — Door een 3-0 nederlaag in Moskou tegen Dynamo Moskou is Dynamo Kiev uitgeschakeld in het toernooi om de Russische beker. Dit verlies houdt tevens in, dat Dynamo Kiev geen aanspraken kan laten gelden op deelneming aan het Europa Cup-toernooi voor bekerwinnaars. Dynamo Kiev zal nu worden ingeschreven voor het toernooi om de UEFA-cup.

Tegenstander van Dynamo Kiev in de eerste ronde is Eintracht Braunschweig uit West-Duitsland. Voor de halve finale om de Russische beker plaatsten zich naast Dynamo Moskou ook Torpedo Moskou, Zenit Leningrad en Woroschilograd.

Kortsjnoj en Poloegajevski spelen remise

EVIAN — De vierde partij in de schaakweekamp voor de halve finales van het kandidatentoernooi, tussen Viktor Kortsjnoj en Lev Poloegajevski, is maandag in Evian na 33 zetten in remise geeindigd. Poloegajevski had een betere stelling opgebouwd, maar verspeelde dit voordeel in de tijdnoodfase. Op voorstel van Kortsjnoj werd tot remise besloten. Kortsjnoj leidt de tweekamp die zestien partijen zal omvatten, met 3,5 punten tegen 0,5.

Tennispraatje

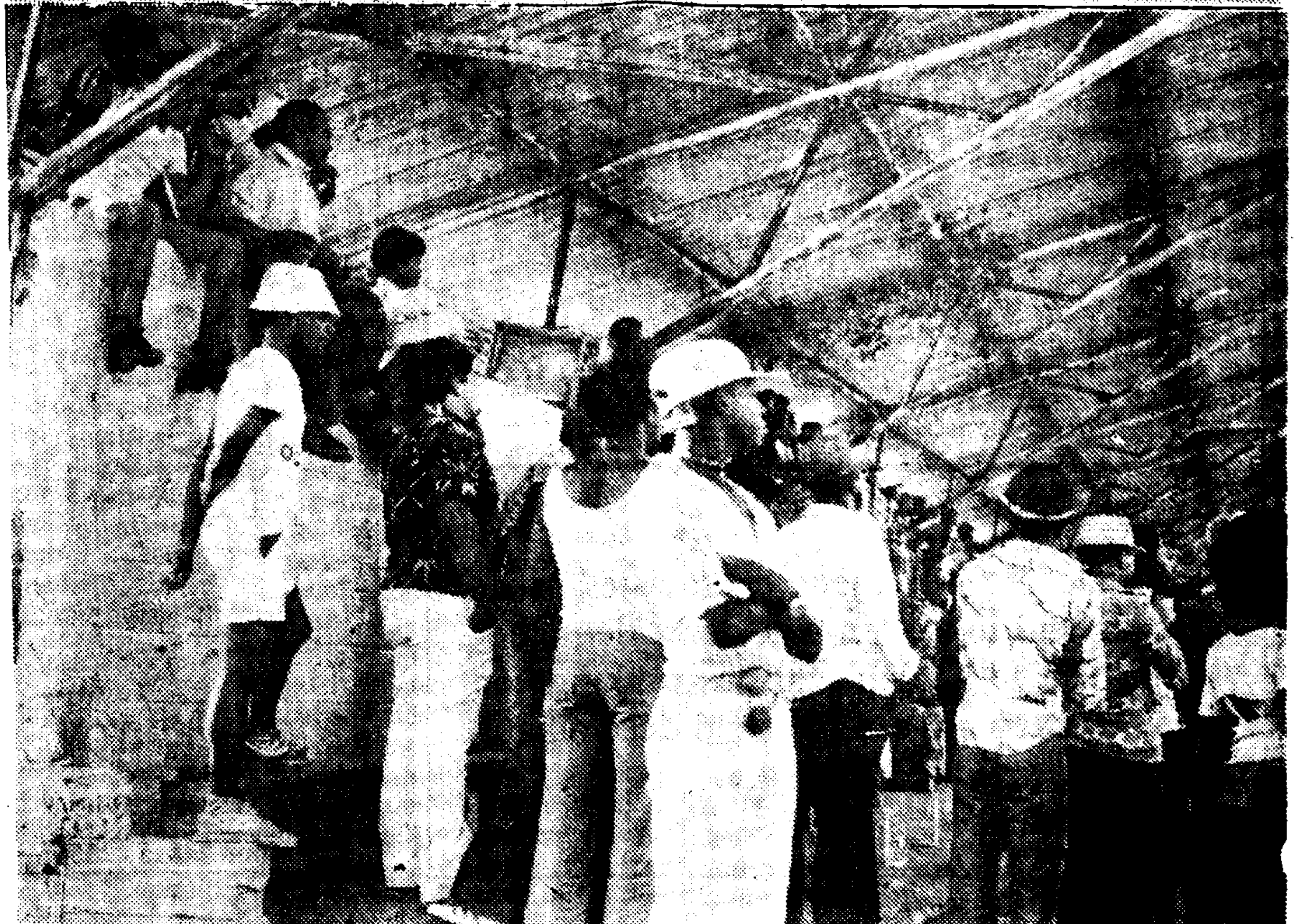
WILLEMSTAD — Voor het tennispraatje van Amelia Salas en Ilfredo Regales is vanavond uitgenodigd de nieuwe sportkoningin Ardieth Martha. Het programma via Radio Hoyer I begint om half zeven.

NUERBURGRING — De Oostenrijks-Zweedse combinatie Dieter Quester - Gunnar Nilsson is zondag met een Alpine BMW op de Nuerburgring winnaar geworden van deze zesde wedstrijd tellend voor het Europese kampioenschap toerwagens. Het duo legde de 27 ronden (615,6 kilometer) af in 4 uur 3 minuten 42 seconden., hetgeen neerkomt op een gemiddelde van 151,8 kilometer per uur.

De Britse Jaguar-equipe Derek Bell — Andy Rouse werd tweede in 4.06.10[illegible]. De Westduitsers Hans Heyer en Armin Hahne waren met een Ford Zakspeed derde met een ronde achterstand. De Brit John Fitzpatrick zorgde met een Jaguar voor de snelste ronde in 8 min 29,8 sec, wat neerkomt op een gemiddelde van 161,251 kilometer per uur.

SUFFISANT — Groot was zondag de publieke belangstelling tijdens de ORFIC-finales in het stadion te Suffisant. Zoals vermeldt in onze editie van maandag legde Boca St. Michiel beslag op alle drie kampioenschappen. Foto boven: het Moeskitateam van Boca met rechts trainer Papi Martina.





Gedichtenbundel Sigfrit Silvani:

Opbrengst voor Naai-coop. en toneelgroep

WILLEMSTAD — Van de hand van Sigfrit Silvani is een gedichtenbundel verschenen met een Nederlandse vertaling door Pien van de Vlis-de Jong, waarvan de opbrengst ten goede komt aan de Naaicooperatie. Op eigen kracht en de toneelgroep Eenwording. De bundel heeft als titel meegekregen Awa, tera i solo en heeft als thema Independencia.

Een indruk van de inhoud van de bundel geeft de proloog, waarvan de Nederlandse vertaling aanvangt met "Ik schrijf met pijn in mijn aderen". Het doel is, daarna zal ik aan land gaan om met eigen handen die grond te breken.

Het gaat echter niet om het kleine verband van Curacao, zoals blijkt uit de epiloog. Want geinspireerd door hun natuur, hun realiteit en hun lijden, door zee, land en zon, zon, zee en land, legden mannen, vrouwen en kinderen op zo'n klein eiland, de eerste steen voor hun onafhankelijkheid afhankelijk van de strijd voor bevrijding van de Kariben en Latijns Amerika en alle onderdrukte volken."

Wat de beide organisatie betreft voor wie de opbrengst van de bundel is bedoeld kan nog gemeld worden, dat de Naai cooperatie is opgezet door een aantal werkloze dames; er werken nu zes dames in samen die op eigen kracht zich bewegen. Secretaresse is mej. Nilva Manuel. Seru Loraweg 198. De toneelgroep Eenwording (Ban uni) bestaat nu al drie jaar en heeft in de verschillende wijken van Curacao opgetreden. Opgevoerd werden onder meer Kasa di Andres, Texas rock machine, Soledai i Balentia, e muher di bida i e prisonero. Zoals duidelijk gaat het om kritische stukken, welke een bijdrage willen leveren aan de bewustwording van de bevolking van Curacao. Secretaresse van deze groep is Cynthia Sambo, Juan Hatoweg 204 (tel.: : 82331. Op genoemd adressen kan men de bundel bestellen evenals bij de heer Silvani, Noord Scherpenheuvel 39.

Geslaagden Akademia musical

ORANJESTAD — Van de stichting Akademia musical di Aruba wordt vernomen dat de geslaagden van het eerste schooljaar zijn: Voor piano: Frank Sneek, Alex Baptist, Fidel de Cuba, Maria Luis Croes, Arnold Solognier, Mario A. Britten, Vicente Kelly en Pedro Kelly. Voor trompet: Franklin Granadillo, Michael Vrolijk, Marcelo Werleman, Rolando Jacobs, Hubert Leest en Juan Esteban Laclé. Voor drummer: Stanley Rosina en Richard Holmond. Voor electrische bas: Halbert Dunlock, Victor Lärmonie en Robert Jeandor. Voor fluit: Jos Schnitzler, Phyllis Gumbs, Giovanni Tromp en Erwin Lopez. Voor saxofoon: Johnny Dijkhoff. Voor gitaar: Roxanne Vrolijk, Mayra Colina, Twina Flanegin, Felix Hoek, Elvis Kock, Ivan Quandus, Mevris Laclé, Nelleke Rustveld, Ambrosio Thode en Ivy Gonzalez. Voor zang: Robert Jeandor. De geslaagden ontvingen gistermiddag hun diploma tijdens een cocktailparty in Surfside.

Hiermede vervullen wij de droeve plicht het overlijden bekend te maken van onze innig geliefde moeder, schoonmoeder en grootmoeder

Elodia Eusebia Pontilius

Namens haar dochter:
Elsa Lucia-Pontilius en echtgenoot Johan Lucia
Kleinkinderen:
Maritza Renaud en fam.
Carla Fortin en fam.
Ivrice Margarita en fam.
Meredith en Johnny Lucia
Errol Lucia en fam.
Lucille Requena en fam.
Rodney Lucia en fam.
Rachelle Curiel en fam.
Viola Requena en fam.
Solange Thodé en fam.
Marcia, Nydia, Hydel, Zigia, Andy en Francis Felicia

De teraardebestelling vindt plaats woensdag 13 juli om 3.30 uur vertrekkende vanuit El Tributo Parei naar de R.K. begraafplaats te Janwé.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 11 uur.
Verzoeke geen rouwbeklag aan huis.

Ma jega,
ruman homber di
Mendy i Doron Verona
Mi mama i tata ta
Karny i Schura Verona
St. Elisabeth Hospitaal 12-7-1977.

Eilandgebied Curaçao
Statenverkiezing 1977.-

De besluiten van de voorzitter van het hoofdstembureau, waarbij ter vervulling van de vacatures ontstaan door het niet aannemen van de verkiezing door J.M.G. Evertsz, L.E. da Costa Gomez geb. Matheeuws en M.Ph. Liberia-Peters, respektievelijk tot leden van de Staten gekozen zijn verklaard A.R. Winklaar, R. George en M.J. Larmonie, zijn voor eenieder ter inzage neergelegd ten burele van het Bevolkingsregister, Concordiastraat 40A.

Curaçao, 12 juli 1977.
De Voorzitter van het hoofdstembureau,
Mr. O. Martina

AANKONDIGING

Bij exploit van de 8ste juli 1977 heb ik, Julius L. de Leeuw, deurwaarder der belastingen te Willemstad op Curaçao, ten verzoeke van de Ontvanger van het eilandgebied Curaçao, in deze domicilie kiezende te zijnen kantore aan Scharlooweg 35

BETEKEND

aan KENNETH N. MOESQUIT, thans zonder bekende woon- of verblijfplaats in de Nederlandse Antillen, een proces-verbaal van beslag, uit kracht van een collectief dwangschrift te betalen de som van driehonderddrieëndertigduizendnegenhonderdzevenentwintig 33/100 (f. 333.927,33) zijnde het bedrag, wegens nog verschuldigde Inkomstenbelasting 1974/75 in genoemd dwangschrift breder omschreven.
Met aanzegging wijders dat bij gebreke van die som, en kosten binnen de bepaalde tijd te voldoen, zal worden overgegaan tot inbeslagneming en verkoop zijner/haar goederen volgens de wet en dat in het geval de ten uitvoerlegging van het dwangschrift zal plaats hebben voor het volle bedrag der nog openstaande belastingen en kosten.

De deurwaarder voornoemd,
w.g. J. L. de Leeuw

Federashon Penshonnado di Shell Curaçao"

Sekretario: Allan Julia.
Medemapark 1, Muizenberg, Suffisant.

Den nomber di "Direktiva di FPSC" kumpliendo ku Artikel 15, di Statuto ta invita tur miembro(a) pa asisti na reunion-heneral di FPSC, dia 22-7-'77, pa 19 ora (7 di anochi) den e patio di e Edifisio di A-VVC na Scout weg 44 dilanti di Sentro Pro Arte.
Bini un i, Bini tur na e reunion aki, di sumo i gran importansha pa e penshonadonan di Shell.

"AGENDA"

1. Apertura i partisipashon heneral.
2. Nombramentu di un komishon di kaha.
3. Kambio di Artikel 7 inciso (b) di Statuto di FPSC.
4. Kumpliendo ku Artikel 11, Elekshon di un Direktiva nobo. Kandidato(nan) mester ta respalda pa 10 otro miembro di FPSC i, 10 dia promé ku Elekshon den poder di e sekretario.
5. Instalashon di e Direktiva nobo.
6. Turno Liber.
7. Klausura.

Ta suplika tur miembro i esun ku ta ainda no ta miembro bini ku nan karchi di kobra penshoen.

Jeugdmisdaad neemt in V.S. hand over hand toe

NEW YORK — Lawrence, 15 jaar oud, maakte met een mes een eind aan het leven van twee buurkinderen van wie hij er één eerst had gecastreerd. George uit Washington, intussen 16 jaar, heeft ook een dubbele moord op zijn geweten. Hij is verder medeplichtig aan twee andere moorden en een reeks roofovervallen. Erik uit New Haven, 14 jaar, beroofde met een aantal leeftijdsgenootjes een student, die zij vervolgens op beestachtige wijze doodden.

Lawrence, George en Erik behoren tot een nieuwe generatie jeugdmisdadigers die burgers en autoriteiten in de Verenigde Staten in groeiende mate verontrust, een generatie waarop het Amerikaanse justitiele stelsel nog geen antwoord heeft gevonden.

Meer dan de helft van alle zware misdaden wordt de laatste jaren gepleegd door jongelui in de leeftijd tussen tien en zeventien jaar. Het aantal door deze leeftijdsgroep gepleegde vergrijpen is de afgelopen tijd tweemaal zo snel gestegen als bij de volwassenen. Moordenaars, dieven, rovers, brandstichters en inbrekers van tien, elf of twaalf jaar zijn allang geen zeldzaamheid meer. "Er schijnt een nieuwe onmenselijke jeugd geboren te zijn", constateerde het Amerikaanse weekblad Time.

De groep kinderen in de categorie zware misdadigers is getalsmatig beschouwd weliswaar niet zo hoog, maar procentueel ligt hun aandeel ver boven het gemiddelde. De Amerikaanse justitie treedt over het algemeen niet hardvochtig op tegen kinder-misdadigers. Zolang zij jonger zijn dan zestien jaar komen zij er vaak met een forse reprimande van de kinderrechter vanaf.

De activiteit van jonge misdadigers, die steeds brutaler optreden, draagt er toe bij dat de Amerikanen in de grote steden uit bepaalde wijken wegtrekken en 's avonds niet meer de straat op gaan als dat niet dringend nodig is. De meeste scholieren aarzelen geen moment te gehoorzamen als een groepje van vier of vijf leeftijdgenoten beveelt een fiets, een geldbeurs of een abonnementskaart voor de bus af te geven. Ze weten dat de leden van dergelijke benden snel zijn met het trekken van een mes of het hanteren van een boksbeugel. De jeugdige boefjes weten dat hun praktisch niets kan gebeuren. Meestal worden ze niet van hun vrijheid beroofd. Volwassen misdadigers profiteren hiervan door steeds meer kinderen voor hen de kastanjes uit het vuur te laten halen. Zij leiden ze op voor handel in verdovende middelen., roofovervallen en moorden.

Een reclasseringsambtenaar klaagde dat er met de jonge delinquenten geen land te bezeilen valt. "Als ik met ze praat vallen ze in slaap of ze geeuwen nadrukkelijk en informeren wanneer ik eindelijk met mijn gezeik klaar ben" zegt hij.

De kinderen zijn meestal zelf slachtoffer van de maatschappij., door hun ouders mishandeld of in de steek gelaten. Vaak zijn zulke ouders misdadigers, verslaafden of emotioneel gestoorden. Ze komen uit alle lagen en groeperingen van de bevolking, hoewel de zwarten, over het algemeen het armste deel van de natie, in de meerderheid zijn.

Het verschijnsel van de jeugdcriminaliteit beperkt zich niet tot het mannelijk geslacht. Het aantal arrestaties van meisjes beneden de 18 jaar die zware vergrijpen hebben gepleegd is tussen 1970 en 1975 met veertig procent gestegen. Bij de jongens lag dit percentage rond 24 procent. Wat is de oorzaak van deze ontwikkeling? Sociologen zoeken haar in de materialistische levensinstelling van de Amerikanen, in het voortdurende geweld op de televisie en niet op de laatste plaats in het verdwijnen van het gezag van de ouders, de scholen en de kerken.

Rechters, officieren van justitie en misdaad-psychologen zijn het erover eens dat een justitieel stelsel, dat een vroegrijpe gevoelloze veertienjarige meervoudige moordenaar als een onaardig kind behandelt, snel aan verandering toe is. Een rechter in Cook County, in de staat Illinois, zei bij een interview hoofdschuddend: "Wie had twintig jaar geleden kunnen denken dat een kind andere mensen in koelen bloede zou vermoorden?". Hij doelde op een jongen in Washington die benzine uit een auto had gestolen, daarmee een slapende buurman besprenkelde en er een brandende lucifer bij hield. De zesjarige zag vervolgens geïnteresseerd toe hoe de buurman in vlammen opging.



ORANJESTAD — Het hoofd onderwijszaken Theo Arends heeft aan de geslaagden van de vijfde assistent-kokopleiding die onder auspicien van Onderwijszaken werd gehouden, het diploma uitgereikt. Op de foto de geslaagden Regina Arends, Armando Croes, Michael Croes (best geslaagde), Haime Ras en Jersey Werleman met de heren Arends en instructeurs I Paesch, N. Hulsing, C. Ibarra en F. Kock. De opleiding vond in de herbouwde keuken van het oude San Pedro Hospitaal plaats.

Dominee Sithole in Rhodesie terug

Lauw welkom voor zwarte voorman

SALISBURY — De Rhodesie negerleider ds. Ndabaningi Sithole is in zijn land teruggekeerd. Sithole was op eigen verkiezen twee jaar niet in zijn land geweest. De dominee bekleedde een vooraanstaande positie in de Afrikaans-nationale raad (ANC) totdie nog fungeerde als overkoepelende organisatie voor het zwarte verzet tegen het minderheidsregime-Smith. Door politieke en persoonlijke meningsverschillen is de ANC echter uiteengevallen in verschillende frakties die met elkaar overhoop liggen. Voor de guerrilla-oorlog vanuit de zwarte buurlanden is de belangrijkste fraktie het Patriottisch Front van Joshua Nkomo en Robert Mugabe. Dit werd onlangs door de organisatie van Afrikaanse eenheid (OAE) erkend als de officiele strijdmacht van een toekomstig vrij Zimbabwe.

Sithole, die in vergelijking met het front als gematigd geldt, zal volgens waarnemers in Salisbury waarschijnlijk aansluiting trachten te zoeken bij bisschop Abel Muzorewa, die eveneens gekant is tegen de door Nkomo en Mugabe gevolgde taktiek. Het welkom dat gisteren Sithole werd bereid door de zwarte bevolking van Salisbury is vrij lauw geweest. De terugkeer van de zwatte nationalistische leider trok weinig belangstelling in vergelijking met die van Muzorewa, die 300.000 mensen trok. In een toespraak tot 3.000 mensen stelde Sithole zich volledig achter de Brits-Amerikaanse pogingen tot het vinden van een politieke oplossing van het Rhodesische vraagstuk. Sithole zei voor het ogenblik niet van plan te zijn met de regering-Smith te onderhandelen. Hij wenst in de eerste plaats de politieke leiding van zijn partij, de Afrikaanse Nationale Raad, weer in handen nemen. Zinspelend op de recente uitspraak van de organisatie voor Afrikaanse eenheid volgens welke het Patriottische Front de enige nationalistische beweging van Rhodesie is, verklaarde Sithole, dat alleen de 6 miljoen zwarten van Rhodesie bevoegd zijn hun leiders te kiezen. Sithole wees de mogelijkheid van de hand van een verbond met de verenigde Afrikaanse Nationale Raad van Muzorewa.

Meer olie voortaan in Amerikaanse tankers

Protectionisme steekt in VS weer de kop op

WASHINGTON — De commissie voor de koopvaardij van het Amerikaanse Huis van afgevaardigden overweegt een wetsvoorstel in te dienen waarin wordt gesteld dat de aanvoer van olie naar de Verenigde Staten voor een groter deel dan nu het geval is met Amerikaanse tankschepen moet geschieden. Dat heeft de voorzitter van de commissie, John Murphy, meegedeeld.

Murphy zei dat president Carter bereid is een dergelijk wetsvoorstel te steunen, mits niet wordt bepaald dat Amerikaanse schepen een aandeel van ten minste twintig procent moeten krijgen in de olieaanvoer, zoals de commissie wil. De president heeft geopperd om het aandeel van de Amerikaanse tankervloot aanvankelijk te stellen op 4,5 procent en het in de loop van vijf jaar te vergroten tot 9,5 procent. Amerikaanse tankers nemen nu zo'n 3,5 procent van de aanvoer voor hun rekening. De VS verbruiken ongeveer zeventien miljoen vaten (van 159 liter) olie per dag, waarvan circa 42 procent moet worden ingevoerd.

Vanuit het congres zijn al eerder pogingen gedaan om wettelijk voor te schrijven dat een bepaald minimum door Amerikaanse schepen moet worden aangevoerd. Een van de bezwaren die daartegen zijn ingebracht, luidt dat de olie duurder zou worden omdat Amerikaanse zeelieden hogere lonen hebben dan zeelieden uit andere landen.

Volgens de Washington Post heeft een tiental zeevarende landen al een protest ingediend bij het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken. Deze landen - Engeland, Noorwegen, Japan, Belgie, Griekenland, Italie, Zweden, Denemarken, Finland en Nederland - zouden hebben laten weten dat ze in deze kwestie zelfs niet tot een compromis bereid zijn.

Jezieten met dood bedreigd in El Salvador

SAN SALVADOR — De Salvadoriaanse unie van blanke strijders (UBS), een extreem-rechtse organisatie, heeft gedreigd alle Jezuiten in El Salvador te zullen doden wanneer de geestelijken niet vóór 20 juli het land hebben verlaten.

De UBS is van mening dat alle Jezuiten in El Salvador sympathisanten zijn van linkse guerrilla-groepen en daarom moeten worden geëlimineerd wanneer zij niet binnen 30 dagen het land verlaten, zo staat in een verklaring van de unie.

Er zijn naar schatting 80 Jezuiten in El Salvador. Zij hebben tot nu toe nog geen commentaar gegeven op de dreiging maar een priester, die zijn naam niet genoemd wilde zien, zei dat er niets van te zullen aantrekken.

De unie van blanke strijders is ongeveer drie jaar geleden opgericht als tegenwicht voor de toenemende activiteiten van linkse guerrilleros in het land.

In april nam zij de verantwoordelijkheid op zich voor de moord op een priester. Het zou een vergelding hebben geboden voor de moord op minister van Buitenlandse Zaken Mauricio Borgonovo Pohl door linkse strijders. De regering van El Salvador heeft de afgelopen twaalf maanden herhaaldelijk buitenlandse priesters uitgewezen wegens aanzetting tot geweld.

Egypte doet mee aan Egyptische golfvloot

ABOE DHABI — Egypte doet mee aan de opbouw van een gemeenschappelijke Arabische vloot aan de Perzische golf. Dit heeft de opperbevelhebber van de Egyptische marine schout-bij-nacht Asjraf Rifaat, maandag in Aboe Dhabi verklaard. Volgens het Tunesische persbureau TAP uit Aboe Dhabi voert Rifaat daar momenteel besprekingen met bovengenoemd doel.

Oude meesters aan lopende band

GENUA — In de Italiaanse havenstad Genua zijn de 81-jarige scheikundige Ezio Palla Caravino en zijn 76-jarige zuster Cesira Castaldi, aan de justitie voorgeleid wegens handel in vervalste schilderijen.

Palla Caravino en zijn zuster hebben jarenlang schilderijen van onbekende kunstenaars en van niet zeer grote waarde opgekocht en door kunstgrepen met behulp van chemische produkten, veranderd in "echte" Titiaans, Michelangelos, Van Goghs, Modiglianis, enz.

Voorzien van valse bewijzen van echtheid, verkochten zij ze dan voor veel geld door. Het paar is door de mand gevallen toen het aan twee rechercheurs die zich als adspirant-kopers hadden voorgedaan, acht „oude" meesters aanbood voor 2 miljard lire.

Volgens Charta 77:

Veel schrijvers in Tsjecho Slowakije op de zwarte lijst

WENEN — De Tsjechoslowaakse beweging voor burgerrechten Charta 77 heeft maandag een verklaring uitgegeven waarin zij zegt dat ongeveer 400 schrijvers door de regering op de zwarte lijst zijn gezet en in het staat zijn hun werk te publiceren. Tot de getroffenen behoren ondertekenaars van het Charta 77 als Vaclav Havel en Pavel Kohout. Anderen zijn Ivan Klima en de journalist Stanislav Vudin. Van sommigen worden wel werken gepubliceerd van voor 1968 (de Praagse lente). Volgens de verklaring dwingt de regering schrijvers banen aan te nemen welke op geen wijze passen bij hun kwalificaties. Het document meldt dat de Tsjechoslowaakse schrijversbond, welke in 1968 400 telde, is geslonken tot 64 leden.

CIUDAD DE BOLIVAR — Wetenschappers van de Venezolaanse Oriente universiteit schijnen de aanwezigheid van radio activiteit in de zee in de kuststreek vastgesteld te hebben. Men is tot de conclusie gekomen dat wil men preciese gegevens krijgen men regelmatig het onderzoek moet herhalen.

Molukse jongeren berecht voor overval

AMSTERDAM — Elf Zuidmolukse jongeren (21—25 jaar) uit Vaassen en Wierden hebben bij de rechtbank in Amsterdam straffen tegen zich horen eisen variërend van acht maanden gevangenis tot een jaar en drie maanden, voor hun als wraakactie bedoelde overval op de Surinaamse societeit SOSA aan de Herengracht in de hoofdstad. De twaalfde overvaller is nog spoorloos.

De overval gebeurde zaterdag 19 maart om half vijf in de morgen. Zij was de vergelding voor het feit, dat een van de overvallers een week eerder in de SOSA-societeit bij de aankoop van heroine letterlijk was uitgekleed en beroofd van zijn geld. Dat laatste overkwam op dat moment ook drie vrienden van hem. Het was niet de eerste keer dat Molukse jongeren op zoek naar heroine op deze manier in de SOSA-bar waren behandeld.

Bij de Zuidmolukse wraakactie in de SOSA raakten twee van de ongeveer veertig Surinaamse bezoekers gewond. Bovendien werd een van de overvallers zelf aan zijn rechterschouder gewond door een verdwaalde kogel uit een van de twee meegebrachte stenguns. Daarmee schoten de Molukse jongeren enkele keren in het plafond en tussen de inmiddels op de grond liggende Surinamers. De Molukse jongeren waren bovendien gewapend met twee semi-automatische geweren, een pistool, een klewang, de steel van een bijl en enkele fietskettingen, waarmee enige rake klappen werden uitgedeeld. De Molukkers verdwenen, hoewel zij dat niet hadden gewild, met zestien gram heroine en buitenlands geld ter waarde van enkele honderden guldens.

Fukuda sterk uit stembus

TOKIO — Onverwacht sterk is de liberaal-democratische partij van premier Fukuda uit de zondag gehouden verkiezingen voor 126 van de 252 leden tellende senaat tevoorschijn gekomen. Toen de uitslagen van vier zetels nog onbekend waren, waren de liberaal-democraten al zeker van 63 zetels.

De voornaamste oppositie partij, de socialistische partij, behaalde 24 zetels en de boeddhistische Komeito 14, de (gematigde) democratische-socialistische partij zes, de communisten vier en de (conservatieve) nieuwe liberale club drie. Acht zetels gaan naar onafhankelijken en een paar splintergroepen.

De verkiezingsuitslagen tonen duidelijk dat het Japanse volk een stabiele regering wil onder leiding van de liberaal-democratische partij, aldus premier Fukuda op een persconferentie.

De liberaal-democraten beschikken al over 61 zetels welke niet ditmaal verkiesbaar waren

Pakinstaanse legerleiding:

Na oktober verkiezing burger-regering

ISLAMABAD — Pakistan krijgt na algemene verkiezingen in oktober weer een burgerbewind. Tot zolang geldt voor het hele land de staat van beleg. In de tussenliggende periode zal de macht worden uitgeoefend door een militair viermanschap bestaande uit de voorzitter van het comite van chefs van staven, de stafchefs van leger, luchtmacht en marine.

Het viermanschap staat onder leiding van leger-stafchef generaal Mohammed Zia Ul-Haq. Onder diens leiding doorbrak het leger dinsdagochtend met een kennelijk zonder bloedvergieten uitgevoerde bliksem actie de slepende politieke impasse in Pakistan. Premier Zulfikar Ali Bhutto en andere vooraanstaande politici werden gearresteerd. Het parlement werd op last van generaal Zia ontbonden. Ook de provinciale volksvertegenwoordigers werden naar huis gestuurd.

Deze nog te vormen interimregering zal bestaan uit een aantal hoge militairen. Ook rechters van het hooggerechtshof zullen voor ministersposten worden aangezocht. Generaal Zia blijft stafchef van het leger en heeft verder als hoofd militair gezag de leiding van het viermanschap.

Oeganda doodt saboteurs

NAIROBI — Naar eerst nu is bekend geworden zijn donderdag in Kampala verscheidene technici gefusilleerd omdat zij waren schuldig bevonden aan sabotage. De gefusilleerden waren als technicus in dienst van de Oegandese telefoon- en elektriciteitsmaatschappij. Zij werden in januari gearresteerd nadat de stroomvoorziening en telefoonverbindingen in Kampala Jinja en Entebbe meer dan acht uur waren uitgevallen. De mannen zijn in het geheim berecht door een militair tribunal in de kazerne van de militaire politie in Kampala. Kort na het uitspreken van het vonnis zijn de beklaagden in dezelfde kazerne gefusilleerd. Onder hen zou zich ook de hoofdbeambte van de telefoondienst van Kampala, Orija, hebben bevonden. Hij maakte deel uit van de Acholi-stam, van wie velen de laatste tijd het slachtoffer zijn geworden van massamoorden.

Croissant vlucht naar Frankrijk

STUTTGART — Baader-Meinhof-verdediger Klaus Croissant heeft een gerechtelijk verbod om het land te verlaten genegeerd en zal in Frankrijk politiek asiel vragen. Dit is door het kantoor van de advocaat in Stuttgart meegedeeld.

Een bevel tot hechtenis tegen Croissant werd een jaar geleden door een rechtbank in Stuttgart tegen een borgsom van 80.000 Mark buiten werking gesteld. De advocaat moest zijn papieren toen inleveren en zich tweemaal per week bij de politie melden.

De justitie in Karlsruhe toonde zich verrast over de melding dat Croissant naar Frankrijk vertrokken was. In de verklaring over Croissants vertrek staat dat de advocaat als verdediger van politieke gevangenen waaronder Andreas Baader en (wijlen) Ulrike Meinhof het niet langer mogelijk was in de bondsrepubliek Duitsland zijn taak als advocaat, het leven van de gevangenen van de RAF (Rode Armee Fraktion) te beschermen, uit te voeren.

Eind juni werd Croissant een gedeeltelijk verbod opgelegd zijn beroep uit te oefenen. Hem werd verboden zaken te behandelen die met de staatsveiligheid of landverraad te doen hebben, uitgezonderd zaken die hij al behandelde.

In mei was vervolging tegen hem ingesteld wegens vermeende steunverlening aan een misdadige vereniging (de RAF).

President Tito naar Moskou

BELGRADO — President Tito van Joegoslavie zal in de tweede helft van augustus een officieel bezoek aan de Sovjet-Unie brengen. Tito is uitgenodigd door het centraal comite van de communistische partij en het presidium van de opperste Sovjet, zo meldt het Joegoslavische persbureau Tanjug. De 85-jarige president zal op dezelfde reis ook Noord-Korea bezoeken en voor het eerst ook de Chinese volksrepubliek. De Russische partijleider Brezjnjev bezocht Tito in november van het vorig jaar. Sindsdien zijn de ideologische geschillen tussen beide landen weer sterker naar voren gekomen. Joegoslavie heeft onlangs de Spaanse communistische leider Santiago Carillo van het Eurocommunisme in bescherming genomen tegen de aanvallen van de Sovjet-Unie.

Ierse premier wil praten met Britse collega

DUBLIN — De nieuwe premier van de Ierse republiek, Jack Lynch, hoopt zo spoedig mogelijk een gesprek te hebben met de Britse premier James Callaghan over de kwestie-Noord-Ierland. Op een persconferentie zei Lynch dat hij eerst met Callaghan wil praten, alvorens hij zijn eigen ideeen over Noord-Ierland op tafel legt. Mogelijk zal hij ook een persoonlijk vertegenwoordiger benoemen, die namens hem contacten legt in Noord-Ierland.

Hij zou de Britse premier ook een toelichting geven op het standpunt van zijn Fianna Fail-partij over de uiteindelijke hereniging van Ierland. Fianna Fail vroeg in een uit 1975 daterend beleidsdocument van Londen om te verklaren dat de Britse regering belang hecht aan de hereniging van Ierland, en enige stappen in die richting zal nemen. Dat zou betekenen dat Engeland zich terzijnertijd uit Noord-Ierland moet terugtrekken. Aan een tijdschema voor die terugtrekking heeft Fianna Fail zich niet gewaagd. Lynch verklaarde dat zijn partij streeft naar een hereniging van het Ierse volk, en dat de Ieren hun zaken moeten regelen zonder inmenging van buiten het eiland.

Massamoordenaars onder homofielen

RIVERSIDE, CALIFORNIE — Twee Amerikaanse homofielen die verdacht worden van de „vuilniszakmoorden" op acht jongemannen, hebben in verhoren laten doorschemeren, dat ze in een tijdvak van tien jaar, 43 mensen om het leven hebben gebracht, zo heeft de politie bekendgemaakt.

De verdachten, de 37-jarige Patrick Kearney en de 34-jarige David Hill, beiden woonachtig in Redondo Beach in Californie, helpen de politie momenteel bij het opsporen van de stoffelijke overschotten.

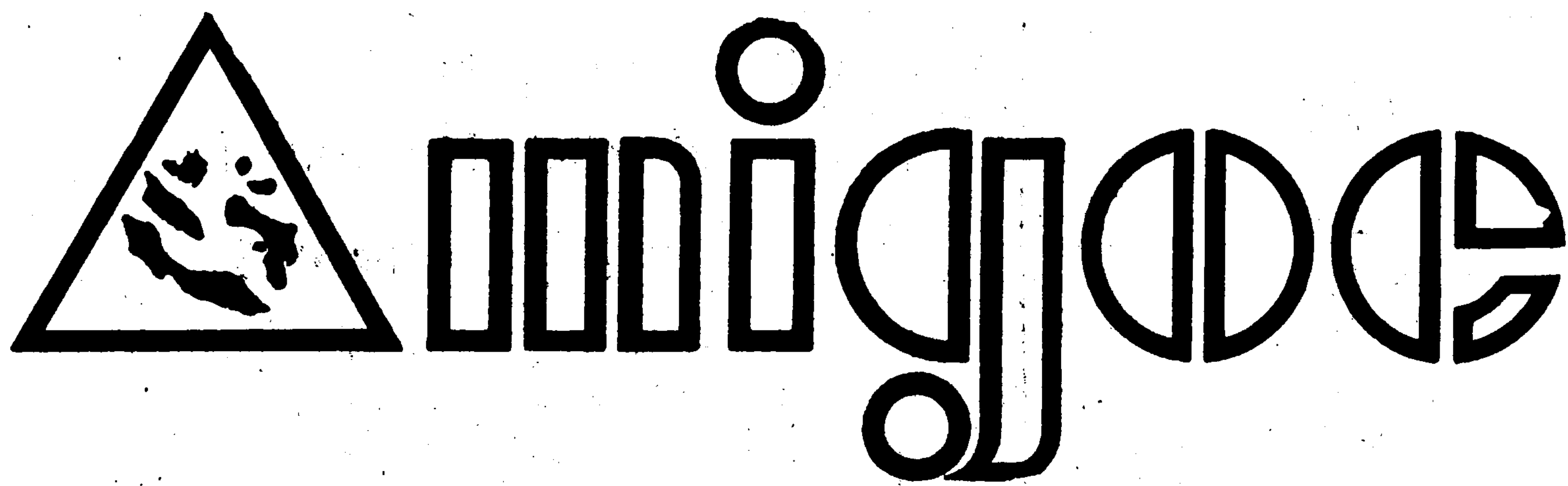
Van de acht slachtoffers wier lijken zijn gevonden, stonden een paar bekend als homofielen. Alle stoffelijke overschotten waren ongekleed en vier ervan waren in plastic vuilniszakken gestopt.

Volgens de politie plachten Kearney en Hill hun slachtoffers te zoeken onder bezoekers van plaatsen in Los Angeles waar homofiele contacten werden gelegd.

De leeftijden van de acht slachtoffers varieerden van 16 tot 28 jaar. Drie heeft men niet kunnen identificeren.

Kearney en Hill meldden zich vrijdag op een politiebureau, omdat zij zich door aanplakbiljetten met hun signalementen niet meer veilig achtten.

MADRID — Bij een bomaanslag op de Franse middelbare school in Madrid zijn maandag drie mensen gewond en is aanzienlijke schade aangericht. Hoewel geen groepering tot nog toe de verantwoordelijkheid voor de aanslag heeft opgeëist, meldde het persbureau Europa Press dat de aanslag verband kan houden met de pogingen die Madrid doet om de Baskische guerrillaleider Miguel Angel Apalategui uit Frankrijk uitgewezen te



English Companio

ALPA meeting to be organized in Havana

HAVANA — Almost 500 agricultural and animal husbandry experts from Latin America, the Soviet Union, United States and Australia will attend the sixth meeting of the Latin American association of Animal Production (ALPA), in this capital. The meeting, which has been held every two years since 1966, will take place here on December 4 to 9, and will have five work sessions and as many work commissions. The meeting will be held in the modern Habana Libre hotel, said Bruno Mesa and Marco Antonio Abreu at a press conference. They are the president and secretary, respectively, of the organizing commission.

The objectives of ALPA are to exchange experience in livestock production, particularly on food and breeding. Cuba has made important progress in its livestock sector, the result of the work developed in large national projects, and is convinced that Latin America has excellent scientists whose works contributed to further the tasks of the ALPA.

In 1973 the Cuban government asked that the present meeting be held in Havana. The motion, made in Mexico, was approved and ratified two years later in the ALPA meeting in Maracay, Venezuela. Membership in ALPA is individual or through national associations, such as the ones existing in Mexico, Venezuela, Peru, Panama, Costa Rica, Nicaragua, Ecuador, Brazil, Dominican Republic and Cuba.

Cattle raisers and experts may attend individually as special guests of the committee and the secretary. ALPA was created eleven years ago as a regional organ of the world animal production association, founded nine years previously. This organization meets every four years. During the sixth meeting, the assembly will discuss the possibility of converting ALPA into a confederation of national associations, and not one of individual members.

The organizing committee acts under the auspices of the vice ministry of livestock, directed by Lino Carreras Rodriguez which in turn works under the Ministry of Agriculture.

Spokesmen of the committee said that since the ALPA meetings are now a tradition, a number of different activities will be held simultaneously with the meeting, among them, a series of lectures given by Soviet, Australian, US, and Cuban scientists. There will also be four seminars on livestock production. The event will be closed with a rodeo and banquet at the national livestock fair.

Honduras wachful in Belize situation

MEXICO CITY — Honduras is watching the situation but is inclined to favor the right to selfdetermination of the peoples in the case of Belize, the Honduran ambassador to Mexico Eliseo Perez Cadalso, said.

"With regard to our problem with El Salvador, we are ready to accept an international decision. Concerning the conflict in Belize, expectant, but inclined toward the selfdetermination of the peoples", the diplomat explained.

He added that "we have internal and external problems we are trying to solve in a spirit of social justice". He noted that under the protection of inexplicable privileges, transnational corporations were importing everything duty-free, but that "now, these companies are strictly complying with the law, protecting Honduras and its workers".

With regard to forests, he said that their use, was also a business of foreign enterprises that plundered the nations flora, ignoring laws concerning reforestation.

"Now the forests are protected and their exploitation is rational, with the lumber companies obliged to plant two trees for every one they cut down", the diplomat said. The ambassador of Honduras noted that "all Honduras, headed by the government, are very interested in reaching a peaceful settlement with El Salvador to avoid the repetition of the grave events which occured in 1969, when we were invaded".

"Recently", he added, "we signed a document in Washington to arrive at an understanding" "Honduras", the diplomat pointed out, "is willing to accept the decision of a jurist of the Spanish-speaking world. We are desirous for an end to border uncertainties so that two fraternal nations may fully reestablish relations".

Wall Street

NEW YORK — Stocks drifted through a relatively quiet session with nothing in the news to encourage buying. Trading was moderate. Chemical stocks helped drag the market lower amid Wall Street forecasts of poor earnings this year for some major produces. Dow Chemical Co said last week it expects no improvement in its second quarter earnings over a year ago.

But overall, analysts blamed the recent weakness in stock prices on investor concern about a slowdown in economic growth, which many economists expect for the remainder of the year.

Progress in Rhodesia

SALISBURY — British and United States envoys trying to share a peacefull future for Rhodesia have conferred here with Prime Minister Ian Smith. Sources close to the talks say that Britain and the US may soon make firm proposals to halt the four-year guerilla war, end economic sanctions and give the breakaway British colony internationally recognised independence under black majority rule.

But in Lusaka the patriotic front — a black nationalist alliance which speaks for most Rhodesian guerillas — has scorned the Anglo-American initiative. "We are not fighting to pass over power to the British", Patriottic Front spokesman George Silundika, said. "We are fighting so that power should be surrendered to us".

Ecuador contracts foreign credits

QUITO — The government has announced the contracting of a foreign credit for eight million 640 thousand dollars, to bolster financially the state's general budget.

The loan obtained from the Banca della Svizzera Italiana of Lugano, Switzerland, is another of several credits negotiated by the government this year with other foreign banks for the same purpose. The credit was granted at a yearly seven percent interest, plus bank commissions and host country taxes, payable in five years.

Germanico Salgado, Ecuadorian economist and former president of the Cartagena agreement (Andean pact) board, warned of a deterioration in the nation's finances through growing foreign investment and external indebtedness. This was repeated by a government official who called for a search for solid solutions by boosting and diversifying exports and not by contracting loans.

He added that the growth of the monetary reserve (which now tops 500 million dollars, an unprecedented figure in the nation's history) can only mean that the government is accumulating resources for the "lean years" facing the nation.

The major features of the country's economic conjuncture are inflation and the balance of payments deficit, he stressed. He appealed for a halt to import expansion to avoid another financial calamity for the nation. Purchases abroad, largely by the private sector, reached 541 million dollars in the first five months of this year, 56 percent more in comparison with the same period in 1976, leaving exports behind at only 496 million dollars.

DAMASCUS — The 48-hour drama of a Kuwaiti airliner forced to fly to Damascus ended peacefulby here when the seven Arab hijackers surrendered to Syrian authorities. Three hostages held by the gunmen left the plane unharmed and the hijackers were immediately driven in heavily-escorted cars to an unknown destination in Damascus. The surrender was negotiated by Palestinian leaders here. The airliner was commandeered on Friday night after leaving Beirut. It was first forced to fly to Kuwait, then to Damascus.

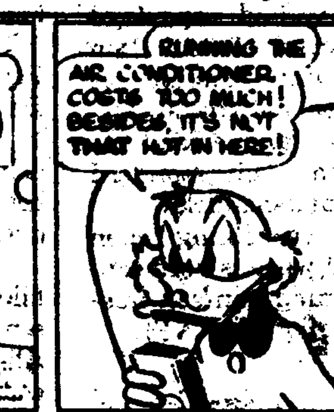
Beetle Bailey ® By Mort Walker





Walt Disney's DONALD DUCK ®







Archie ®







HENRY By John Liney





HAVANA — More than twenty Latin American trade-union leaders took a course of several weeks at the national school for cadres run by the Cuban trade-union confederation.

GEORGETOWN — The Guyanese government accepted the appointment of John R. Burke, 58, as the new US ambassador to Guyana, a post which was vacant for more than a year.

HAVANA — The Cuban pianist Jo... Prats, winner of the ...tte-Long prize in ... that living in a social... had been decisive ... development of th... talent.